



Flughafen- & Kreuzfahrtservice

**Buchung & Preisabfrage**

[www.derhinbringer.de](http://www.derhinbringer.de)

0431-2407587

Transfers zu allen norddeutschen Flughäfen und Kreuzfahrterminals sowie Theatertransfers zu Musikais und Opernhäusern, Transfers zu Messen und Feierlichkeiten, Sonderfahrten für Geschäftsleute.

Montag - Sonntag geöffnet  
Dorfstraße 5 in Schönkirchen

**Mit neuem gemütlichen Sitzcafé**

mit Lotto-Annahmestelle

## Paradies für Schleckermäuler

„Ice Cream Festival Laboe“ von 26. bis 27. August



**Laboe (uwr).** Eis-Liebhaber aufgepasst! Nach Hamburg und Berlin kommt das „Ice Cream Festival“ von 26. bis 27. August in den Laboer Rosengarten – ein Eis-Paradies für alle, denen Eis immer schmeckt.

Auch wenn der Sommer noch nicht richtig durchstartet, schmeckt das Eis großen und kleinen Fans. Im Rosengarten gibt es das süße Glück in (fast) allen Variationen. Die Besucher haben die Qual der Wahl. Lieber ein Eis in

der Waffel, am Stil oder im Becher? Aus Wasser, mit Sahne oder doch mit Milch? Gleich zehn Anbieter bringen ihre besten Kreationen ins Ostseebad. Dank eines neuen Produktionsverfahrens erhält das New Snow Ice eine besonders lockere, luftige schneeähnliche Konsistenz. Das Eis besteht auch Frucht, Wasser und einen Hauch von Zucker. Viel Spaß beim Probieren! Neben vielen außergewöhnlichen Geschmacksrichtungen und Kombinationen gibt es auch veganes und laktosefreies Eis. Die kürzeste Anreise in den Laboer Rosengarten hat die nordische Eismanufaktur aus Heikendorf, welche die Eisbar im Einkaufszentrum Sophienhof gehört. Verweilen Sie am Wochenende beim „Ice Cream Festival“ im Laboer Rosengarten mit Meerblick. Das Festival ist von 11 bis 20 Uhr geöffnet. Der Eintritt ist frei.

## Frauen-Frühstück mit Vokalensemble

**Oppendorf (t).** Die Kirchengemeinde Schönkirchen lädt wieder zu einem leckeren Frauen-Frühstück mit Buffet, Andacht, Liedern und geselligem Beisammensein herzlich ein. Außerdem wird an diesem Vormittag im Gemeindezentrum Fliedergarten das Vokalensemble „Akzent“ zu Gast sein. Das Repertoire der Gruppe verbindet Kulturen, vereint in neuen Arrangements Poesie und Tradition der Län-

der, spiegelt im Gesang ihre Einzigartigkeit. Lyrische, humorvolle und klassische Texte in den Sprachen der jeweiligen Länder, Kulturen und Menschen werden zu Gehör gebracht. Das Frühstück beginnt am Montag, 28. August um 10 Uhr für einen Kostenbeitrag von 4,50 Euro. Um Anmeldung wird gebeten im Gemeindebüro Schönkirchen, Tel. 04348 327 oder bei Margit Bornhöft, Tel. 0431 2605478.

**TAXI**  
**Heikendorf**  
 Tel. (0431) 24 25 26

**Fußpflege-Praxis**  
**Gesa Stocker**  
 24217 Schönberg · Lampsche Koppel 83  
 Und Zweigstelle:  
 24148 Kiel-Ellerbek · Posadowsky Str. 8  
 Termine unter 04344 - 819157 u. 0173 - 2429125

**J.v.Rohden**  
 Rollläden & Markisen

**Rollläden Markisen**  
 Wintergartenbeschattungen  
 Terrassendächer Insektenschutz  
 Garagentore Vordächer  
**Rollläden Reparaturservice**  
 Tel: 0431 - 385 900 91  
 24226 Heikendorf

Insektenschutz %

**Rollläden Markisen**

- Insektenschutz · Garagentore
- Terrassenüberdachungen
- Außenjalousien · Vordächer

Beratung, Aufmaß und Angebot – kostenlos + unverbindlich!

**5 JAHRE Garantie**

Besuchen Sie die HEFA-Musterschau!

**HEFA**  
**HANS EGGERT FAHL GmbH**  
[www.hefa-fahl.de](http://www.hefa-fahl.de) 24143 Kiel ...im Hause Knutzen!  
 Bahnhofstraße 14 · Tel. (0431) 2595863 Mo.-Fr. 8.30 bis 19 Uhr · Sa. 9 bis 16 Uhr

# „Hingucker – Susanne Wind – Malerei – Jonas Kötz – Bildhauerei“

## Neue Kunstaustellung im Probstei Museum

**Schönberg** (t). Unter dem Titel „Hingucker – Susanne Wind – Malerei – Jonas Kötz – Bildhauerei“, zeigen die beiden Hamburger Künstler ihre Arbeiten ab kommenden Sonntag, 27. August im Probstei Museum, Ostseestraße 8. Malerin Susanne Wind präsentiert aktuelle Impressionen norddeutscher Landschaften und ländlicher Architektur. Windbewegte Felder und Bäume, stille Winkel, sturmgebeugtes Dünengras und ruhige Wege verbinden sich mit figürlichen und dinglichen Motiven. Als

künstlerischer Dialogpartner ist der Bildhauer Jonas Kötz mit dabei, er zeigt seine mittelgroßen Holzskulpturen, meist Figuren in stark reduzierter Formensprache mit fröhlich-schalkhafter Ausstrahlung. Die Holzfigur vom Typ „knölliger Mann mit Bäuchlein und Glatze“ tritt in vielen Varianten in Erscheinung und fungiert in doppelter Hinsicht als Hingucker: Zum einen ist er unverkennbar selbst einer und als solcher betrachtet er die Arbeiten von Susanne Wind kommentie-



rend aus unterschiedlichen Positionen. Eröffnet wird die Ausstellung um 11.15 Uhr von Bürgermeister Peter Kocinski, einführende Worte spricht Dr. Thomas Gädecke vom Landesmuseum Schloss Gottorf, musikalische Zwi-

schentöne spielt das „Lotus Eaters Quartett“ (Gitarren). Bis zum 29. Oktober ist diese Ausstellung zu sehen, für die auch Führungen und experimentieren mit Farben für Schulklassen angeboten werden. Anmeldungen dafür bitte unter Tel. 04344 3174.

## Wer fährt mit in den Heidepark?

**Kreis** (t). Die Kulturausschüsse der Gemeinden Barsbek, Krokau und Wisch bieten am Donnerstag, 31. August eine Fahrt für Jugendliche und Kinder in den Heidepark nach Soltau an. Kinder unter 12 Jahre können nur

in Begleitung Erwachsener mitgenommen werden. Aufgrund der großen Nachfrage wurde ein zweiter Bus geordert werden, deshalb können jetzt noch einige freie Plätze an Freunde aus dem Umland vergeben werden. Information unter Tel. 04344 2493.

**Schmidt's Party-Service**  
 Tel. 0 43 44-1247 · Fax -56 86  
 Ratjendorfer Weg 11 · 24217 Schönberg

Unser Angebot im Juli/August:  
**GERÄUCHERTE PUTE**  
 - RUSTIKAL -  
 Ger. Putenbrust - ofenwarm -  
 tischfertig geschnitten,  
 angerichtet mit Käse  
 überbackenen Ananasscheiben.  
 Dazu: Kartoffelgratin,  
 Apfel-Lauch- und Krautsalat

**KOMPLETT PRO PERSON € 12,-**

Unser gesamtes Angebot finden Sie unter  
[www.schmidts-party-service.de](http://www.schmidts-party-service.de)

Seit 1979 das unabhängige Wochenblatt für unsere Region

**PROBSTEER**

Dorfstraße 18 • 24226 Heikendorf  
 Telefon: (0431) 24 36 24 · Fax: (0431) 24 51 36  
 E-Mail: [info@probsteer.de](mailto:info@probsteer.de)  
 Internet: [www.probsteer.de](http://www.probsteer.de)

Herausgeber: Burg Verlag GmbH & Co. KG  
 Fehmarnsches Tageblatt  
 Burg, Gertrudenthaler Str. 3, 23769 Fehmarn

Erscheinungsweise: wöchentlich mittwochs

Anzeigenberatung: Manfred Baumgart,  
 Stefan Taubitz, Marco Lützel

Druck: Druckhaus Walsrode GmbH & Co. KG,  
 Hanns-Hoerbigger-Str. 6, 29664 Walsrode

Anzeigen und Beilagen  
 nach Preisliste 1 vom 1.1.2017

Druckauflage 4. Quartal 2015: 27.261

Auflagenkontrolle  
 durch Wirtschaftsprüfer  
 nach den Richtlinien BVDA und BDZV

Unsere Partner:  
 der reporter Eutin/Malente, Tel.: (04521) 70 11 - 0,  
 Fax: (04521) 70 11 33 · [anzeigen@der-reporter.info](mailto:anzeigen@der-reporter.info)  
 der reporter Plön/Preetz, Tel.: (0431) 24 36 24,  
 Fax: (0431) 24 51 36 · [bureau@der-reporter.info](mailto:bureau@der-reporter.info)

Verteilt in: Barsbek, Bendfeld, Brodersdorf, Dietrichsdorf, Dobersdorf, Fahren, Fiefbergen, Fargau – Pratzau, Flüggegendorf, Gödersdorf, Heikendorf, Hohenfelde, Höhdorf, Krokau, Krummbek, Köhn, Laboe, Lilienthal, Lutterbek, Mönkeberg, Oppendorf, Passade, Prasdorf, Pülsen, Schönberg, Probsteierhagen, Röbsdorf, Schlesien, Schönkirchen, Schwartbuck, Schwentimental, Stakendorf, Stein, Stoltenberg, Tökendorf, Wendtorf, Wisch – Ausgelegt in: Ellerbek, Lütjenburg, Preetz und Wellingdorf.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Namentlich gezeichnete Artikel geben nicht in jedem Fall die Meinung des Herausgebers wieder. Vom Verlag gestaltete Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Sie können nur mit Genehmigung und gegen Zahlung einer Nutzungsentschädigung verwendet werden.

**Anzeigen- und Redaktionsschluss: Montag um 12.00 Uhr**

## S U D O K U Welche Zahlen fehlen?

					2	9	7
			2				
	1	4					
6			5			4	
5		8					3
		7	9	3		2	8
	6				7	9	
			4	1			6
		1		5	9	7	

Die Auflösung des Sudoku finden Sie auf der Marktplatz-Seite

# Bendfeld schaffte das Triple bei den Probsteier Korntagen

## Nach 2015 und 2016 wieder Sieger mit „Jona und der Fisch“

**Bendfeld** (kas). So wie die Korntage vor vier Wochen begannen, so endeten sie auch: Im Regen. Am Sonntag gingen mit der Siegerehrung im wunderschönen Bauerngarten der Familie Puck die Probsteier Korntage zu Ende. Zur Eröffnung der Feierlichkeiten rümpfte der Vorsitzende des Tourismusverbandes Probstei, Peter Dieterich, die Nase. Das wechselhafte Wetter hatte doch noch viele Zuschauer zurück gehalten. Pünktlich mit dem Glockenschlag setzte der Regen ein, und so konnten die Probsteier Jagdhornbläser unter der Leitung

der Erntekrone beschäftigt war. Neben an saß Annelie Nahrung an ihrem Spinnrad, und war ein Blickfang für die Gäste. Die Kornkönigin Johanna Rabe, und die Kornprinzessin Inken Mertens, waren trotz des Wetters und der weit über 40 Auftritte während der Korntage immer noch froh gelaunt. Es war über vier Wochen eine wunderbare Zeit, resümierte Johanna Rabe, auch wenn es viel geregnet hat. Zwischenzeitlich waren auch noch viele Gäste im Bauerngarten erschienen, denn es ging auf 16 Uhr zu. Etwas helles konnte man am Himmel



So sehen Sieger aus...

Probsteierhagen mit der „Gäsemagd“ ergattern. Platz vier ging an die Gemeinde Schönberg mit ihrer Strohfür „Hein Schönberg kommt mit Volldampf“. Den 3. Platz und die Bronzemedaille mit 1.713 Punkten ging an das Team aus Lutterbek mit dem „Drachenzähnen leicht gemacht“. Die Silbermedaille mit 1.817 Punkten errang das Team aus Stakendorf mit „Snoopy und sein Sekretär“ und ganz klar vorn mit 2.682 Punkten holte sich das Team aus Bendfeld zum dritten Mal den Sieg hintereinander. „Jona und der Fisch“

war das Motto des Siegerteams, und Bendfelds Bürgermeister Ingo F. Lage freute sich riesig über den großartigen Erfolg! Sieger sind letztendlich alle Teilnehmer, so Peter Dieterich. Offiziell sind die Korntage beendet, die Figuren können aber weiterhin per Rad, mit der Kutsche, dem Bus oder per Auto aufgesucht werden. Freuen wir uns auf die Korntage 2018, die in Stoltenberg eröffnet werden, und auf besseres Wetter. Die ersten Vorbereitungen laufen dann schon in den Teams Anfang des neuen Jahres.



von Klaus Marcussen-Wulff auch noch nicht ins Horn blasen. Die Zuschauer saßen in den Zelten oder mussten sich unter dem Regenschirm „verkriechen“. Zum Glück war das gut organisierte Fest, dank der vielen Helferinnen und Helfer, mit den leckeren Torten und dem Kaffee gut beschäftigt. Die Zeit schien gar nicht zu laufen bis zur eigentlichen Siegerehrung. Auf dem Gelände stand ebenfalls gut geschützt unter einem Zelt die Crew, die fleißig mit dem Binden

entdecken, und pünktlich zur Siegerehrung schien die Sonne.



Peter Dieterich dankte allen Beteiligten, denn ohne sie wären die Korntage undenkbar. Es ist schön zu wissen, dass sich insgesamt 20 Gemeinden daran beteiligt haben.

Für die Statistik: Insgesamt rollten über 100 Reisebusse zu den Strofiguren. Auf 1.140 gültigen Stimmzetteln haben die Besucher ihren Sieger ermittelt. Davon kamen 324 direkt aus der Probstei, 469 aus Schleswig-Holstein, 332 aus der Bundesrepublik und 15 aus dem Ausland. Sogar aus Chile und Kanada gingen Stimmen ein. Den 5. Platz konnte



**KNUTZEN**  
W O H N E N

**PLISSEES,**  
ROLLOS & JALOUSIEN

Beratung, Aufmaß und Angebot unter der Nummer  
**04344 / 41 32 20**  
oder in unserer Filiale.

**Knutzen Wohnen GmbH**  
Eichkamp 18 | 24217 Schönberg  
[www.knutzen.de](http://www.knutzen.de)

30%

RABATT AUF DIE  
Sun\*Light  
KOLLEKTION

ASR

5  
Jahre

**Automatik- u. Schaltgetriebe Service Point**  
Kfz-Meisterbetrieb

10 % Jubiläumrabatt Coupon  
auf Markenverschleißteile

z.B. Bremsen, Kupplung, Zahnriemensatz, Stoßdämpfer, Filter usw.

Rabattaktion bis zum 31.10.2017

Tel. 0431/24704880, Heikendorf, Winkel 4, [www.auto-servicepoint.de](http://www.auto-servicepoint.de)

# Dreh den Kreisel!

## Kinder-Mitmach-Aktion im Kindheitsmuseum Schönberg

**Schönberg** (t). Zu einer Mitmachaktion mit Kreisel & Peitsche lädt das Kindheitsmuseum in Schönberg Sonntag, 27. August von 14.30 bis 16.30 Uhr herzlich ein. Der Peitschenkreisel fasziniert Menschen in aller Welt seit alters her. Nicht nur Kinder spielten immer wieder gerne damit, auch Erwachsene haben sich seit jeher untereinander mit diesen Kreiseln gemessen. Einem geübten Peitschenschläger ist es durchaus möglich, seinen Kreisel in bestimmten Figuren zu führen, kleine Hindernisse überspringen zu lassen und Schrägen oder Treppen hinauf- oder hin-

unterschicken. Bei der Sonntagsaktion können Kinder und Erwachsene von 14.30 bis 16.30 Uhr zuschauen, wie an einer mobilen Drechselbank aus kleinen Holzklötzen die Peitschenkreisel entstehen. Mit alten Kreiseln und selbst gebastelten Peitschen können Besucher üben, den Kreisel zum Drehen zu bringen. Die Museumsmitarbeiter unterstützen dabei und zeigen wie es geht. Teilnahmebeitrag 0,50 Euro zuzüglich Museumseintritt – Anmeldung nicht erforderlich. Das Museum ist während der Sonntagsaktionen für Besucher geöffnet.



## Senioren fragen Politiker

### Diskussionsrunde im Schönberger Rathausaal

**Schönberg** (t). Am Donnerstag, dem 7. September um 15 Uhr im Rathausaal in Schönberg lädt der Seniorenbeirat ein zur Diskussionsrunde „Senioren fra-

gen Politiker“. Der Termin für die Bundestagswahl rückt näher, daher hat der Seniorenbeirat der Gemeinde Schönberg die Kandidaten für den Wahlkreis einge-

laden, um zu erfahren, welche Positionen sie in der Seniorenpolitik vertreten, und bietet den Senioren und Seniorinnen der Gemeinde die Gelegenheit, die

für sie wichtigen Fragen zu stellen. Der Seniorenbeirat bittet zu Kaffee und Kuchen und um Anmeldung dafür unter der Telefonnummer 04344-413262.



## Ortshandwerkerschaft Heikendorf Unsere Fachbetriebe empfehlen sich



### ARBEITSSCHUTZ UND -SICHERHEIT / BGV A3

**e4competence-consulting**  
Rührsbrook 39 26045982

### AUTO

**Autodienst Heikendorf**  
Winkel 3 243638

**Autohaus Heikendorf  
GmbH**  
Wasserwaage 7 243095

**Auto Service Point GmbH**  
Winkel 4 24704880

### BAUSTOFFE

**Bau- und Gartenmarkt  
Schröder**  
Korügen 7 241302

### BAUUNTERNEHMUNG

**Philipp Gaissert**  
Hammerstiel 9 23437

**D. Steinert-Bau GmbH**  
Hammerstiel 7 248760

### DACHDECKER

**Dachdeckerei Busch  
GmbH**  
Möldenorter Weg 14 242001

### ELEKTRO TV SAT

**Günther Reinack**  
Dorfstraße 9 241170  
**e4competence-elektrotechnik**  
Rührsbrook 39 26045981

### ENERGIEVERSORGUNG

**Gemeindewerke  
Heikendorf GmbH**  
Wasserwaage 1 248700

### GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU

**Gesches Grün**  
Hammerstiel 2 243368

**Jens Matthiesen**  
Langer Rehm 20f 242510

**Gerd Saedler**  
Wiesenkamp 26 242358

### GLASEREI

**Glaserei Schulz**  
Korügen 14 243020

### INSTALLATEUR UND HEIZUNGSBAU

**Linning**  
Inh. S. Oslislo  
Hammerstiel 3 241693

**Szameitat+Kramer**  
Korügen 5 2398209

### KLEMPNEREI- UND METALLDACHDECKER

**Rolf Kleinfeld GmbH**  
723040

### MALER

**H.+K.-H. Krützfeldt GmbH**  
Neuheikendorfer Weg 110 241720  
**maler witt**  
Inh. M. Ruschinzik e.K. 241352

### METALLBAU

**A.LU BAU**  
Wasserwaage 4 6587738

### RAUMUSSTATTER

**Raumausstattung Hoof**  
Blumenweg 24 24606

### SEGELMACHEREI

**OLEU-Heikendorf GmbH**  
Winkel 16 243163

### TIEFBAU

**Hans Barra**  
Korügen 11 241169

### TISCHLER

**Bremert GbR**  
Hammerstiel 1 242545

### TROCKENBAU

**Jessen Trockenbau GmbH**  
Winkel 5 2593733

### ZEITUNG

**Probsteer**  
Dorfstraße 18 243624

### ZIMMERER

**Eckart Behrend**  
Winkel 7 241530

# Seeräuber erobern Laboer Strand

## Außenstelle des DRK-Kindergartens zieht in ihr neues Domizil

**Laboe** (*uwr*). Genau das hat hier gefehlt: Laboe erhielt mit der Außenstelle des DRK-Kindergartens einen Strandkindergarten. Anfang August eroberten die Seeräuber ihr neues Domizil, noch in Unterbesetzung, denn viele Kinder sind im Urlaub.

„Es ist für mich der schönste Standort für einen Kindergarten“, erklärt Jan-Hendrik Köhler-Arp, der Ortsvorsitzende des DRK. Als es in der Gemeinde Probleme mit der Unterbringung der Kinder im Kindergarten gab, kam die Idee, das Vereinsheim des DRK am Strand in der Nähe der Meeresschwimmhalle zur Verfügung zu stellen. Doch die Umsetzung war alles andere als einfach, denn wegen Schimmel und Asbest musste das alte Vereinsheim abgerissen werden. Immer wieder kam es zu Verzögerungen, da auch Architekt und Bauleitung wechselten.

In dem neuen Bungalow gibt es einen Spielraum, einen Waschraum und eine Küche sowie einen gemütliche Garderobe. Geplant ist, dass ab Herbst ähnlich wie im Waldkindergarten das Kindergartenleben überwiegend draußen stattfindet. 18 Kinder zwischen 3 und 6 Jahren stürzen sich wochentags von 7.30 Uhr bis 12.30 Uhr ins Abenteuer, danach geht es ins Haupthaus im Bauernvogtredder 2. Begleitet werden die Seeräu-



ber immer von zwei Erzieherinnen. Anja Wettengel und Kirsten Wannhoff haben im Vorfeld extra das Rettungsschwimmabzeichen in Silber abgelegt. Neben einer theoretischen Prüfung wurden auch hohe körperliche Anforderungen gestellt. Dazu zählen zum Beispiel 300 m Schwimmen in Kleidung in höchstens 12 Minuten, 25 m Streckentauchen, 50 m Transportschwimmen: Schieben und Ziehen in höchstens 1:30 Minuten. 50 Meter Transport-

schwimmen und das Erlernen von Standard-Fesselschleppgriff fürs Transportschwimmen und Abtauchen bis 5 Meter Tiefe, um ein 5 kg-Tauchring herauszuholen. Auch wie man sich im Wasser aus einer Umklammerung befreit sowie Selbst- und Fremdreten standen auf dem Lehrplan. „Es war eine anstrengende Ausbildung“, erinnert sich Anja Wettengel. Ohne den Einsatz der beiden Erzieherinnen wäre eine Um-

setzung der Strandgruppe nicht möglich gewesen.

Die fünfjährige Nele ist froh, dass es geklappt hat. „Jetzt müssen wir den weiten Weg nicht zweimal laufen“, erzählt sie. Bevor es barfuß an den Strand geht, wird durchgezählt. Janne, sechs Jahre, übernimmt es gern und vergißt auch sich selbst nicht. Während einige gleich zum Wasser laufen, blickt Mats versonnen in den Himmel. Er hat grad den Mond entdeckt. Ute Blochwitz, die heute als Springerin in der Strandgruppe aushilft, schaut sich mit Mats den Mond kurz an und dann geht es für alle weiter. Schließlich gibt es so viel am Strand zu entdecken.

– Anzeige –

## Wiedereröffnung der Textilreinigung in Heikendorf

**Heikendorf** (*t*). „Endlich, nach mehr als drei Monaten schadensbedingter Betriebsunterbrechung, kann ich am 28. August um 08.30 Uhr wieder meine Textilreinigung unter neuem Namen, aber mit altbewährtem Service und meinen langjährigen Mitarbeiterinnen wieder eröffnen“, freut sich Inhaberin Beate Tietjens. „Die Reinigung heißt jetzt Textilpflege Heikendorf und hat ein neues frisches Gesicht bekommen.“ Bis zum 30. September 2017 gewähre Beate Tietjens einen Wiedereröffnungsrabatt von 20 Prozent auf alle Leistungen - als herzlichen Dank für die Geduld ihrer Kundschaft. Obwohl letzte Restarbeiten noch nicht abgeschlossen sind, sei sie zuversichtlich, ihren Kunden

in kürzester Zeit wieder die gewohnte Leistungsfähigkeit unter Beweis stellen zu können. „Damit meine Mitarbeiterinnen und ich uns auf die eigentliche Arbeit noch mehr konzentrieren können, habe ich meine bisherigen Preise ein wenig geglättet.“

sagt die Inhaberin der Textilpflege Heikendorf und lädt ein: „Freuen sie sich mit uns auf eine erfolgreiche Wiedereröffnung der Textilpflege Heikendorf.“

**Haushaltsgeräte Schellhorn**  
**An & Verkauf**  
 von gebrauchten Waschmaschinen,  
 Kühlschränke, Geschirrspüler uvm.  
 Plöner Landstr. 26 · 24211 Schellhorn · Tel. 0176/78753777  
 Mo. 16.00 – 18.00 Uhr · Di. 14.00 – 16.00 Uhr  
 Do. 14.00 – 16.00 Uhr · Fr. 14.00 – 16.00 Uhr, Sa. 10.00 – 12.00 Uhr  
[www.haushaltsgeraete-pretz.de](http://www.haushaltsgeraete-pretz.de)

**Seit 1987 Chemisch Reinigen - Mangeln - Waschen**  
 Textilpflege Heikendorf • Inh. Beate Tietjens • Rathaus-Passage • Tel. 0431-242330

**Wiedereröffnung am 28. August 2017**

**Wir freuen uns wieder für Sie da zu sein und  
 gewähren Ihnen 20% Rabatt auf alle Leistungen**

• gültig bis 30. September 2017 •

**Ladenzeiten: Täglich 8.30 - 13.00 + 15.00 - 18.00 Uhr, Mi. bis 13.00 Uhr, Sa. 10.00 - 13.00 Uhr**

# Kindheit in der Nachkriegszeit

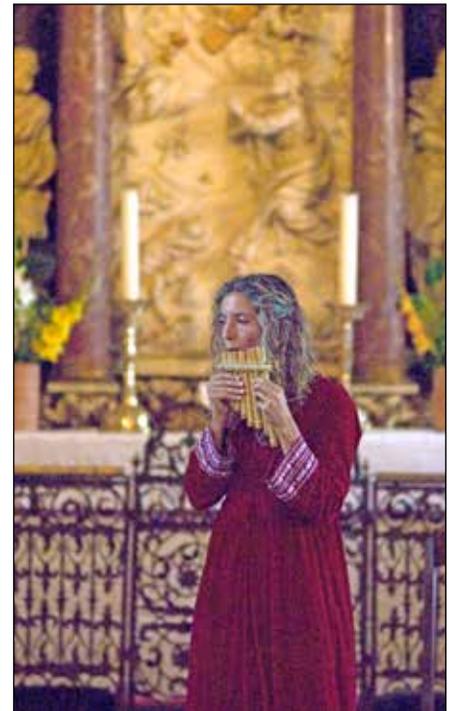
**Schönberg** (t). Mareike Runge führt am morgigen Donnerstag, 24. August um 15 Uhr durch die derzeitige Sonderausstellung „Kindheit in der Nachkriegszeit 1945-1955“ im Probstei Museum, Ostseestraße 8. Die gezeigten Fotografien von Kindern und Jugendlichen wurden von Alliierten und Pressefotografen für Dokumentationszwecke aufgenommen. Sie zeichnen den mühsamen Weg von großer Not nach dem Krieg über den Wiederaufbau und beginnenden Wohlstand nach. Mareike Runge hat als Studierende im Rahmen eines Praktikums an der Ausstellung mitgearbeitet und gibt gerne Auskünfte zu Inhalten, Hintergründen und Ergebnissen. Diese Ausstellung lässt bei vielen Besuchern Erinnerungen und



Emotionen wach werden. Abgerundet wird die Schau durch einzelne Erinnerungsobjekte, Fotos und Zitate von Zeitzeugen aus der Probstei, die ihre persönliche Sicht auf diese Zeit beschreiben. Für die Führung wird um einen Kostenbeitrag von fünf Euro gebeten, inklusive Museumseintritt.

# Sommerkonzerte in St. Katharinen

**Probsteierhagen** (t). Ob „klassisch“ im gewohnten Sound, groovig-jazzend oder popig balladisch, ob in Bearbeitung eines Orchesterparts, stellvertretend für eine ganze Band oder einfach als Soloinstrument - die Orgel entpuppt sich immer wieder als unglaublich vielfältige „Königin“ der Instrumente. Am Samstag, 26. August um 20 Uhr präsentiert Konzertorganist Roman Mario Reichel in der St. Katharinen Kirche „sein“ historisches Barockinstrument von 1670/1715, teilweise in der Kombination mit Keyboard. Reichel interpretiert in seinem „Crossover“ Werke von Bach („die“ Toccata), Boccherini, den Beatles, Tina Turner (Private Dancer), Queen (Bohemian



Rhapsodie) und lässt die Grenzen zwischen E- und U-Musik in Menuett, Walzer, Tango und Fandango verschwimmen. Karten für dieses Konzert sind an der Abendkasse ab 19.30 Uhr erhältlich, in der Pause werden Wein, Wasser und Brot verkostet. Die Orgel als Geschichtenerzählerin ist zu erleben am Dienstag, 29. August um 19 Uhr ebenfalls in der St. Katharinen Kirche. Erzählerin Sonja Truhn weiß die Entstehungs-Geschichte der Orgel neu zu deuten und spannende Geschichten für Jung und Alt zu erzählen, begleitet von Roman Mario Reichel mit seinen zaubernden Orgelklängen. Eintrittskarten zu dieser circa 60 bis 70-minütigen Veranstaltung gibt es ab 18.30 Uhr in der Kirche.

## Grüße zur Einschulung

Eine unvergessliche Erinnerung wird für viele Menschen der erste Schultag sein. Schön, wenn alle lieben Freunde und Bekannte durch eine Anzeige im „Probsteer“ darüber informiert werden. Und wenn Sie diese Anzeige ausschneiden und aufbewahren, ist die Überraschung in späteren Jahren umso schöner!

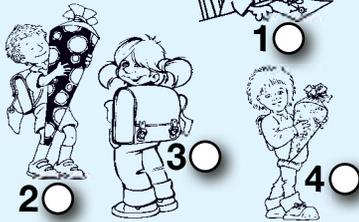
Fragen Sie uns, wir beraten Sie gern!

Dorfstraße 18, 24226 Heikendorf, Tel. 0431/243624 [www.probsteer.de](http://www.probsteer.de)



**Motiv**

bitte Ankreuzen



**Text:** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Beispiele: 1/25 10,- €

2/25 farbig 20,- €

60



Senden Sie uns Ihren Coupon per Fax (04 31 / 24 51 36), per Post (Dorfstr. 18 in Heikendorf) oder senden Sie uns eine E-Mail mit Ihren Angaben an: [info@probsteer.de](mailto:info@probsteer.de)

**Name und Anschrift des Auftraggebers:** \_\_\_\_\_

**Unterschrift:** \_\_\_\_\_ **Telefonnummer:** \_\_\_\_\_

**Bankverbindung:** \_\_\_\_\_

## Anmeldungen zum Flohmarkt

**Tökendorf** (t). Wegen der großen Nachfrage organisiert die Gemeinde Dobersdorf wieder einen Flohmarkt, der am Samstag, 3. September von 8 bis 15 Uhr stattfinden soll. Wer mit einem Verkaufsstand in und an der Karl-Jaques-Halle dabei sein möchte, kann sich bei Regina Pilz unter Tel. 04348 8471 oder 0151 5947123 anmelden. Als Standgebühr ist eine Torte erwünscht.

# Restaurierungspreis geht an Eigner aus Eckernförde

## German Classics verwandeln Laboer Hafen in ein Schiffsmeer

**Laboe (uwr).** In der letzte Woche fanden die 29. German Classics auf der Kieler Förde statt. Mehr als 130 klassische Yachten wandelten den Laboer Hafen in ein Schiffsmeer. Teilweise lagen sie zu viert hintereinander am Hafen.

An den beiden Regatten nahmen Seeleute auch aus Dänemark, Niederlanden, Schweden und Österreich teil. Schärenkreuzer, Spitzgatter, Seefahrtkreuzer, KR-Kreuzer und Rennyachten waren im Regattafeld auf der Kieler Förde zu sehen. Nach den Seefahrten erwartete die Besucher und Teilnehmer trotz kühler Regenschauer ein umfangreiches Musikprogramm mit Jazzmusik und Singer-Songwriter-Sessions.

Mit Spannung wurde die Verleihung des Restaurierungspreises am Freitagabend erwartet. Von drei Bewerbern konnten nur zwei vor Ort begutachtet werden. Der Bewerber aus Frankfurt/Main konnte kurzfristig nicht anreisen und schied damit aus dem Wettbewerb aus. Die beiden Kandidaten machten es der dreiköpfigen Jury nicht einfach.

Norbert Stuntz, Mitglied der Jury und des „Freundeskreises Klassischer Yachten“, erklärte, dass neben der historischen Bedeutung des Bootes, der Umfang der Restaurierung, die Originalität und Bauausführung sowie die Eigenleistung des Eigners in die Bewertung einfließen. Mit dem

Restaurierungspreis will der „Freundeskreis Klassischer Yachten“ die Motivation für die Restaurierung alter Schiffe und die gegenseitige Hilfe fördern, damit möglichst viele alte Schiffe in der Nutzung verbleiben.

In diesen Jahr hatten sich zwei Eigner mit kleinen Booten aus Eckernförde und Österreich beworben. Aber das war auch schon die einzige Gemeinsamkeit. Eigner Werner Trapp aus Eckernförde stellte sein Motorboot „Ajax“ vor. Auf einem Foto ist noch der Stahl-Schrotthaufen zu sehen, welches Wer-



noviert. Das Autoboote ähnelt dem Cockpit eines Autos. Es hat sogar ein Lenkrad. Der Motor ist 400 kg schwer, hat 120 PS und 4.2 Liter Hubraum. Heute gibt es kaum noch Autoboote.

In Österreich gibt es zwei Hansejollen. Eine der 38-Fuß-Segelyachten hat seinen Heimathafen am Wolfgangsee in Österreich und ge-

ser. Nach 500 Stunden Restaurationsarbeiten erstrahlte die Hansejolle aus Mahagoni. Einmal im Jahr wird das Holz abgeschliffen, Schadstellen ausgebessert und neu lackiert. „Auf eine Stunde segeln, kommen zwei Stunden Arbeit“, verriet Thomas Körner. Die Hansejollen wurden in den 40er Jahren das erste Mal gebaut, der Entwurf von Henry Rasmussen stammt aus dem 20. Jahren. Die Boote sind 500kg schwer, lassen sich toll segeln und gelten als sehr sicher. Die Übernachtungsmöglichkeit und gute Trailerbarkeit sind zwei weitere Vorteile des Segelbootes. Seit 1960 gibt es beim DSV eine eigene nationale Klasse für Hansejollen.

2017 entschied sich die Jury für das Motorboot „Ajax“ bei der Verleihung des Restaurierungspreises. Jurymitglied Norbert Stuntz überreichte Werner Trapp den Wanderpokal, einen kupfernen Teekessel. Auf dem Kessel sind alle Namen der Schiffe und die Daten eingraviert. Zusätzlich erhält der Gewinner vom „Freundeskreis klassischer Yachten“ eine Fotosession vom Profifotografen. Auch Thomas Körner gratulierte dem Gewinner und freute sich schon, mit mehreren Hansejollen am nächsten Tag auf der Kieler Förde zu segeln, bevor es wieder heimwärts geht.



ner Trapp entsorgen sollte. Doch der Oldtimer-Besitzer fand in einer Zeitung ein Bericht über Autoboote und erkannte im „Schrotthaufen“ das Juwel. 1928 wurde das Autoboote auf der Exquisitwerft gebaut. Mit viel Liebe zum Detail hat Werner Trapp das Motorboot über fünf Jahre re-

hört Eigner Thomas Körner, dem zweiten Bewerber um den Restaurierungspreis. Mit seiner Frau Heide ist er auf Segeltour. Von Salzburg ging es über Hamburg nach Dänemark zum Segeln und dann zur German Classics nach Laboe. Vor sieben Jahren fand er die Hansejolle in Dortmund. Als sie das erste Mal im Wasser lag, lief sie in einer Stunde voll Was-

**ASB** Kreis Plön  
Arbeiter-Samariter-Bund

- **Menü-Service**
  - **Ambulant**
  - **Tagespflege**
  - **Stationär**
- Keiner bietet mehr!**  
**04344 / 4116 - 0**

# Groovig-rockige Sommerparty ...

## ...mit Familienolympiade, Body Joy und Video-Clip Dancing

**Schönberger Strand** (t). Am Freitag, dem 25. August, ab 14 Uhr präsentiert der Jugendvorstand des TSV Schönberg im Rahmen der Sommerparty-Saison der Gemeinde Schönberg eine Aktion mit dem herausfordernden Titel „Familienolympiade“ unter dem Motto „Spiel, Spaß & Gemeinsamkeit“ an der Seebrücke am Schönberger Strand. Es werden diverse Spielstationen für Groß und Klein angeboten. Unter anderem das Schwingen von Hula-Hoop Reifen sowie ein Getränkeboxenlauf, bei dem von hinten immer wieder neue Boxen gereicht werden und damit ein Weg gebahnt werden muss. Natürlich darf auch das gute alte

jeden etwas dabei – nehmen Sie mit Ihrer ganzen Familie an dieser Olympiade teil! Ab 19.30 Uhr entführen „bEATHHOUSE“ ins Home of Pop'n'Soul. Denn „Top Beat“ haben die Bewohner vom „bEATHHOUSE“ auf ihrem Klingelschild stehen! Die Formation vereint vor allem die Lust am besonderen Beat, der das Publikum zum Tanzen bringt. Ihre beiden Sängerinnen bieten eine breite Vocal-Range von starken Souklängen bis up-tempo Popsound. Komplettiert werden die absoluten Powerfrauen durch ein instrumentales Quartett, das sich dem Groove verschrieben hat, denn dieser Band kommen nur qualitativ hochwertig



Versiert und voller Energie präsentieren „bEATHHOUSE“ Songs von Amy Winehouse, Jess Glynn, Bruno Mars, Joss Stone, Ne-Yo, Maroon 5, Kelly Clarkson, Robbie Williams, Sara Bareilles, Rita Ora und vielen mehr. Mittanzen und -grooven ist angesagt! Am Sonnabend, dem 26. August steht um 14 Uhr das Schönberger Spielmobil erneut bereit. Bis 18 Uhr bietet es kostenfrei Spiel, Spaß, Sport und Action für Kinder zwischen vier und zwölf Jahren an. Zum Angebot gehören unter anderem auch Spieleverleih und Kreativangebote. Von 14.30 bis 16 Uhr darf sich außerdem unter Sarah Trabers versierter Führung bei Powerdance, Fitnes und Fun mit vollem Körpereinsatz und Spaß an der Freude der rhythmischen Beweglichkeit im „Dance-

Workout“ hingegeben werden. Denn „Body Joy“ hält was der Name verspricht. Und die frische Meeresluft an der Seebrücke trägt ihren Teil dazu bei. Anschließend, ab 19.30 Uhr brennt der Deich. Denn wenn „The Crew“, - Hauke, Jürgen, Torsten und Melli (im vorletzten Leben die kleine Schwester von Aretha Franklin. Den Soul in der Stimme - den hat sie behalten... ) - loslegen, gibt es Rock'n'Roll, Rhythm'n'Blues, Boogie - fett, gerade - ohne Kompromisse. Seit 27 Jahren tourt die Band auf Bikertreffen, Stadtfesten, auf der Reeperbahn und bis rein in die kleinsten Clubs. Rock-Klassiker der 60er und 70er sind ihre Spezialität - aber es geht auch ruhiger: mit Akustikklampfen für die kleinen Läden, so dass ja keinem der Kitt aus der Brille fällt... Am liebsten aber geben sie Vollgas, ohne Schnickschnack und technisches Getue, eben einfach Rock'n'Roll!



Sackhüpfen nicht fehlen. Es sind aber noch noch viele weitere Stationen wie der Pinguin- und Schubkarrenlauf, Apfelbeißen und ein Wasserrennen im sportlich fröhlichen Angebot. Es ist für

performte Songs ins Haus! Sie spielen feinsten Pop'n'Soul und trauen sich auch einmal, die Chartplatzierung eines Songs als Nebensache zu betrachten, wenn er das gewisse Etwas hat.

Ein wenig zahmer, jedoch nicht unspektakulär, geht es am Sonntag, dem 27. August zu. Am letzten Tag des diesjährigen Sommerparty-Reigens an der Seebrücke sorgt um 12 Uhr der TanzSportClub Schönberg e.V. mit einem Open Air Kurs in „Video-Clip Dancing“ für Entertainment pur. Die Zielgruppe dieser außergewöhnlichen Veranstaltung umfasst Jugendliche und junge Erwachsene. Nach absolviertem Training können die Teilnehmer die Choreographien der aktuellen Stars, quasi das, was zum Beispiel in den beliebtesten Videos auf den gängigen Musikkanälen zu sehen ist, selbst auf dem Seebrückenvorplatz ausprobieren. Die Teilnahme und der Eintritt ist, wie alle Aktionen der dreitägigen Veranstaltung, frei!

### Wir sind Tanzschule!

#### Grundkurse Erwachsene (95,- € pro Person)

Montag	04. Sept.	18.00 Uhr
Mittwoch	06. Sept.	19.30 Uhr
Donnerstag	07. Sept.	17.45 Uhr
Samstag	09. Sept.	15.30 Uhr

#### Grundkurse Schüler/Jugendl.

Dienstag	12. Sept.	16.40 Uhr
Freitag	15. Sept.	19.10 Uhr

#### Discofox-Kurse

Montag	28. Aug.	18.00 Uhr
Donnerstag	28. Sept.	16.45 Uhr

#### Hochzeitskurse / Fit für die Party

Montag	28. Aug.	19.30 Uhr
Donnerstag	31. Aug.	18.00 Uhr

#### Kostenlose und unverbindliche Schnupperstunde für Paare

Mi., 30. Aug.	19.30 – 20.15 Uhr
oder	
So., 03. Sept.	18.45 – 19.30 Uhr

#### für Singles

So., 03. Sept.	15.45 – 16.30 Uhr
----------------	-------------------

**tanzschule tessmann** ADTV

Kirchhofallee 25 • 24103 Kiel • Tel.: 04 31 / 67 67 67

[www.tanzschule-tessmann.de](http://www.tanzschule-tessmann.de)

# Rund ums Haus

Holz in der modernen Küche:

## Uralt und doch modern

**Kreis Plön (t).** Eine moderne und professionelle Küche – dies ist der Wunsch vieler Menschen. In neuen Wohnungen wird dabei meist die angesagte offene Küche be-

tümlichkeit und wirkt von Sorte zu Sorte komplett unterschiedlich. Die helle Buche beispielsweise sieht leicht rötlich und warm aus, die braun gebeizte

meist geölt angeboten und sind daher auch widerstandsfähig gegen Feuchtigkeit und Schmutz, müssen aber regelmäßig nachgeölt werden, um das Holz neu zu

imprägnieren.

Massivholz ist ein wohnliches Naturprodukt, bei dem im Laufe der Jahre Gebrauchsspuren und Farbunterschiede wie eine Patina



vorzugt. Hier verschmelzen Küche – Essen – Wohnen zu einem großen Raum. Eine offene Raumgestaltung ist stets für alle sichtbar und braucht eine besonders gute Optik. Eine gute Optik hat viele Facetten, denn die Geschmäcker sind genauso verschieden wie die Menschen selbst, deshalb ist es gut, dass die Küchenbranche so viele unterschiedliche Materialien für die verschiedenen Einsatzgebiete in der Küche im Angebot hat. Käufer neuer Küchen kombinieren heute gerne im sogenannten Materialmix. Echtes Holz zählt dabei zu den Alleskönnern, denn es ist als natürliche Küchenmöbelfront, als Arbeitsfläche, als ergänzender Tisch und Stuhl, als Fußboden und zu guter Letzt auch als Schneidebrett einsetzbar. Massivholz und Echtholzurniere sind optisch abwechslungsreich und vielfältig. Echtes Holz besticht durch seine ureigene Eigen-

Eiche eher schwer und fast antik. Die naturbelassene helle Eiche, ein seit einigen Jahren immer beliebter werdendes Holz, wirkt schlicht und elegant. Sie wird heute mit verschiedenen Oberflächenfinishes angeboten. Nussbaum mit seinem dunkelbraunen Farbton ist ein Klassiker unter den Holzarten und bringt stets eine wohnliche Atmosphäre. Das helle Ahornholz mit seinen fast weißen Anklängen wirkt neutral und zurückhaltend. Jedes Massivholz und jedes Furnier ist einzigartig in seiner Oberfläche. Im Schrankbereich wird echtes Holz heute gerne als Front in Kombination mit Lack oder Glas genommen. Durch die freie Auswahl der Schrankfronten entsteht eine individuelle Küchenoptik die stets einzigartig ist.

Die Arbeitsplatte ist die meistbeanspruchte Fläche in der Küche. Massivholzarbeitsflächen werden

## Schwichtenberg

Garten- und Landschaftsbau

Nichts gedeiht  
ohne Pflege!

- Pflasterarbeiten
- Baumpflege / Seilklettertechnik
- Schnitt- u. Fallarbeiten
- Gartengestaltung u. -pflege
- Dachbegrünung
- Teichbau

Neuheikendorfer Weg 148a 24226 Heikendorf Fon 0431 / 24 30 42  
schwichtenberg.gala@gmail.com

– Seit 2010 Ihr Dachdecker für nachhaltige Systemlösungen –



**DachWerk**  
Dachdeckereibetrieb

**Tony Evert**  
Tel. 0431 - 59179024  
24226 Heikendorf  
www.dach-kiel.de

- **Dachsanierung**
- **Flachdacharbeiten**
- **Fassadendämmung**
- **Holzarbeiten**



**BODO WULF**  
Sanitär - Heizung - Klempnerei

**Notdienst**  
0700 00737373



Bodo Wulf GmbH • Inh. Frank Mittag • Theodor Storm Straße 14  
24326 Ascheberg • Wilhelmstr.17-19 • 24143 Kiel  
Tel.: +49 (0) 431-737373 • Fax: +49 (0) 431-737301  
info@bodo-wulf.de • www.bodo-wulf.de

## Roland Lauer

Meisterbetrieb für  
Garten- & Landschaftsbau



- Gartenneuanlage • Umgestaltung • Erd.-Tiefbau
- Pflasterarbeiten • Carport • Zäune • Holzterrassen
- Gartenpflege • Hecken • Strauchschnitt
- Grundstückspflege • Objektpflege • Winterdienst

Tel. 0 43 43- 424 94 19 • Fax 0 43 43- 424 94 18

**Die Dachdeckermeister**  
**MAYWALD**

Dorothea-Erxleben-Str. 1 • 24145 Kiel-Wellsee

Haben Sie Probleme in diesem Bereich?

**Rufen Sie uns an:**  
**Tel. 0431 719051**

... denn Sie haben es verdient, im Trockenen zu sitzen.

- **Flachdach**
- **Steildach**
- **Fassaden**
- **Klempnerei**
- **Naturschiefer**
- **Dachflächenfenster**



# Schönberg hat me(e)hr zu bieten

## Ihre Fachgeschäfte vor Ort

Wir kommen mit Energie... ☎ 0 43 44 - 12 03



... und liefern Ihnen  
Qualitätsbrennstoffe!

Ihr zuverlässiger Heizöl- und  
Dieselhändler aus der Probstei

www.mundt-schoenberg.de HANS HEINRICH MUNDT E.K.  
Seit 1849 - Kohlen- und Ölhandlung



– Anzeige –

## Wenns ums Schweißen geht...

### ...Schweißtechnik Kiel in Schönberg hat alles, was man dazu braucht, und noch eine Menge mehr

Schönberg (ed). Ein ganz besonderes Fachgeschäft hat Metin Yalim vor einigen Jahren nach Schönberg gebracht: Seine „Schweißtechnik Kiel“ bietet alles, was man zum Schweißen braucht, ganz egal, mit welcher Methode. Dazu bietet er jegliches Zubehör von den Schuhen bis zum Helm ebenso wie Reparaturen, Wartung und Beratung. Und Metin Yalim ist ein Meister seines Fachs: Bevor er sich der Schweißtechnik zugewendet hat, war er Ausbilder im Bereich Industriemaschinen-Systemtechnik und hat Auszubildende auf Zwischen- und Hauptprüfung vorbereitet. Neben Maschinenbau, Lötten, Fräsen, Elektropneumatik, CNC Technik, Drehen und CNC Technik umfasste sein Fachgebiet auch sämtliche Schweißprogramme vom autogenen über das MIG/MAG und WIG-Schweißen bis hin zum Plasma brennen.

Seit mehr als zehn Jahren ist Metin Yalim nun in der Schweißtechnik zuhause, zwei davon in Schönberg – in seinem Ladengeschäft im Eichkamp verkauft er die gesamte Produktpalette an Geräten für alle Schweißtechniken. Von den Geräten und dem Zubehör für alle Schweißtechniken vom autogenen Schweißen oder auch Brennen über das E-Schweißen bis zum Plasma Brennen, einem hochmodernen Schweißverfahren, bei dem die Geräte nur noch mit Strom arbeiten, also auf Gas und Sauerstoff



verzichten können. „Dabei wird durch den Strom starke Hitze erzeugt“, erklärt Metin Yalim, „mit der dann das Metall geschnitten wird. Mit dem Plasma-Brenner kann auch dickstes Metall geschnitten werden – und während die herkömmlichen Schweißverfahren nur Stahl brennen, kann das Plasma-Brennen auch Eisen, Alu und Kupfer von einem bis zu hundert Millimeter dick schneiden.“ Darüber hinaus sei die Handhabung beim Plasma-Brennen eine einfachere und sichere, die jeder schnell erlernen könne, da sie je nach Dicke des Materials schlicht über einen Knopf zu regeln sei.

„Wir verkaufen nicht nur hochwertige Schweißgeräte, wir reparieren auch Schweißgeräte aller Fabrikate“, sagt Metin Yalim. „Und natürlich übernehmen wir auch die gesetzlich vorgeschriebene Prüfung der Unfallverhütungsvorschriften.“ Über die Schweißgeräte hinaus findet sich bei Metin Yalim alles, was man zum Schweißen braucht – Sicherheitsbekleidung, Zubehör für alle Geräte, Schweißdrähte und vieles mehr.

Darüber hinaus findet sich bei Schweißtechnik Kiel ein großes Sortiment an Werkstattbedarf von renommierten Herstellern wie Makita, Metabo, KS Tools und DeWalt, ebenso Stromerzeuger für die Baustelle und zahlreiches Zubehör von Schutzhandschuhen über Silikon- und Trennsprays sowie Schleifscheiben und mehr für Hobby-Handwerker und Profis. Gern liefert Schweißtechnik Kiel im Umkreis von rund 50 Kilometern auch an – zu den Schweißgeräten selbstverständlich auch die Schweißgase.

Metin Yalims Kunden schätzen den umfassenden Service und die Sortimentsvielfalt von Schweißtechnik Kiel und die Fachkenntnis des Inhabers – „wir sind gut angekommen in Schönberg“, freut sich Metin Yalim, „ich höre immer wieder, dass Kunden sich freuen, uns hier vor Ort zu finden.“

Metin Yalim mit seiner Schweißtechnik Kiel im Eichkamp in Schönberg ist von Montag bis Freitag von 8 bis 16 Uhr für seine Kunden da und telefonisch natürlich im Notfall auch darüber hinaus und am Wochenende erreichbar unter 04344-8169867 sowie mobil unter 0173-6888818. Alle Informationen sind auch unter [www.schweisstechnik-kiel.de](http://www.schweisstechnik-kiel.de) zu finden.

## OPTIK LUKAS

Bahnhofstraße 3 (neben Rossmann)  
24217 Schönberg  
0 43 44 - 81 97 26

## GRÜNER SPEICHER

Gutes für Land und Leute

Kleine Mühlenstr. 6-8 · 24217 Schönberg/Holstein  
Telefon: 04344. 35 28 · Fax: 04344. 41 57 73  
[www.gruener-speicher.de](http://www.gruener-speicher.de) Like us on facebook!

## Schweißtechnik-Kiel

Schweißfachhandel  
Werkstattbedarf

Eichkamp 10  
24217 Schönberg  
Tel. 04344 - 81 69 867  
Fax 04344 - 81 69 226  
Mobil 0173 - 68 888 18  
[info@schweisstechnik-kiel.de](mailto:info@schweisstechnik-kiel.de)  
[www.schweisstechnik-kiel.de](http://www.schweisstechnik-kiel.de)

## Bäcker Glüsing

Brot & Kuchen

Eichkamp 30, 24217 Schönberg  
Telefon: 04344 415414

## ÖFFNUNGSZEITEN

BLUMEN MACHEN FREU(N)DE

WILDBLUME

Montag bis Freitag  
8:30 - 13:00 Uhr  
15:00 - 18:00 Uhr

Samstag  
8:30 - 13:00 Uhr

Eichkamp 1, 24217 Schönberg, 04344/4121450

## LINDAU

Das Haus der Mode

Ostseebad Schönberg Fußgängerzone  
[www.kaufhaus-lindau.de](http://www.kaufhaus-lindau.de)  
Telefon: 04344-14 76

# Schönberg hat me(e)hr zu bieten

## Ihre Fachgeschäfte vor Ort



- Anzeige -

Seit über 25 Jahren in Schönberg:

## „IQ – Immer Qualität“ bei Fernseh Elektro Karper

### Der „Markenprofi“ steht für Qualitätsware und guten Service

Schönberg (t). Service steht generell an erste Stelle bei Fernseh Elektro Karper – dazu zählen eine fachgerechte Beratung vor dem Kauf und der Service nach dem Kauf ebenso wie das Angebot einer Garantieverlängerung. Als „Markenprofi“ bietet der Familienbetrieb in Schönberg seinen Kunden hochwertige Unterhaltungselektronik und Haushaltsgeräte unter dem Motto „IQ – Immer Qualität“. Das Fachgeschäft im Eichkamp 14 im Schönberger Gewerbegebiet zeigt in seinem Ladengeschäft eine Vielzahl an neuen Produkten verschiedener Markenhersteller. So können die Kunden die Geräte direkt in Augenschein nehmen und sich umfassend über Qualität und Unterschiede der einzelnen Geräte informieren. „Wir führen neben Panasonic, Grundig, Hisense und Samsung auch die deutsche Fernsehmarke TechniSat“, so Radio- und Fernsehtechniker Frank Karper. Seine Eltern Klaus und Renate Karper haben den Familienbetrieb 1990 aufgebaut.

Mit dem Radio- und Fernsehtechnikermeister Norbert Rosen hat der Familienbetrieb zusätzlich einen kompetenten Mitarbeiter – unter anderem auch für Reparaturen und Verkauf von weißer Ware wie Waschmaschinen, Geschirrspülern oder Herde im Team. Auch hier hat Fernseh Elektro Karper sich auf Markengeräte der Hersteller Bosch, Siemens, Miele, Liebherr, Bauknecht und Gorenje spezialisiert. Falls das gewünschte Gerät nicht vorrätig ist, können weit über 10.000 Artikel bis zum nächsten Werktag bestellt werden, sodass nahezu jeder Kundenwunsch kurzfristig erfüllt werden kann.

Bei Fernseh Karper gibt es so gut wie alles, was einen Stecker hat: TV Geräte in großer Auswahl, HiFi-Anlagen, DVD Player, Haushaltsklein- und -großgeräte, Mar-



kenprodukte vom Bügeleisen bis zum Staubsauger, und obendrein ist auch Zubehör für Musikinstrumente im Sortiment. Fernseh Karper verleiht zudem mobile Beschallungsanlagen für private Feiern. Und selbstverständlich gibt es hier auch die aktuellsten Sky-Angebote. „Ebenso wie die notwendigen Geräte dazu“, sagt Frank Karper. „Sie sind sofort betriebsbereit, sodass der Kunde bereits nach 30 Minuten die Sky-Sender empfangen kann.“ Auch für aktuelle Informationen des neuen DVB-T2 steht Fernseh Karper natürlich gern zur Verfügung. Die passenden Receiver sind vorrätig und können umgehend installiert werden.

Das Angebotsspektrum abgerundet hat Fernseh Karper mit Überwachungs- und Alarmanlagen von „Lupus Electronics“. „Sicherheit muss nicht teuer sein“, betont der Fachhändler. Die Alarmanlagen sind mit vielen Komponenten erweiterbar – vom Heizkörperthermostat und Lichtsensoren bis hin zu Was-

ser-, Bewegungs- und Rauchmeldern. Die Überwachungssysteme liefern Bild- und Tonübertragung direkt aufs Handy, den Computer oder auch auf den Fernseher, „wenn man vielleicht schnell mal sehen möchte, wer da vor der Tür steht.“ Das vielfältige Sortiment und die Übertragungsmöglichkeiten erlauben es, die Kameras nicht nur fernzusteuern sondern gegebenenfalls sogar in den Raum hineinzusprechen.

Ein weiterer Bereich, den die Firma Karper kompetent abdeckt, sind die Wartung und Reparatur von Kaffeevollautomaten. „Um Schimmelbildung im Gerät zu vermeiden oder auch zu beseitigen“, sagt Frank Karper, „und um lange Freude an dem Gerät zu haben, sollte es jährlich vom Fachmann gewartet werden.“ Nicht umsonst also wurde der Familienbetrieb der Karpers mehrfach ausgezeichnet als 1a Fachwerkstatt und Fachhändler – so übernehmen die Fachleute für Unterhaltungselektronik auch Antennenbauten, Satelliten- und Kabelanschlüsse, auch bei größeren Objekten. Und als „IQ“-Fachgeschäft handelt Fernseh Karper immer im Sinne seiner Kunden: „Wartung, wenn's nötig ist, Reparatur, wenn's sich lohnt. Neukauf, wenn's sein muss.“

**www.Fernseh - Karper.de**

Eichkamp 14 - 24217 Schönberg - Tel.: 04344/3980

LCD Plasma DVD HiFi Sat Elektrogeräte Reparaturservice

## Bier Börse

in der  
Fußgängerzone  
Schönberg



Seit 1988

Bier Börse · Inh. Thorsten Lindau  
Knüll 11 · 24217 Schönberg · Tel. (0 43 44) 30 12 17  
E-Mail: kontakt@bierboerse-schoenberg.de  
www.bierboerse-schoenberg.de



foerde-sparkasse.de



Förde  
Sparkasse

Knüll 6  
24217 Schönberg

Ermöglichen Sie  
Ihrem Kind,  
selbstsicher in  
die Zukunft zu gehen.

**Kinderleicht  
wachsen**  
Kinder-, Jugend- und Elterncoaching

Michaela Karper  
Bahnhofstraße 31 · 24217 Schönberg  
04 31 - 21 07 88 2  
kinder-leicht-wachsen@gmx.de

**SCHUHHAUS  
GESCHEWSKY**

LUST AUF SCHÖNE SCHUHE

Fußgängerzone · Knüll 8 · Schönberg

**elektro Steffen**

24217 Schönberg  
Stakendorfer Tor 15a  
Tel. 04344 30530  
www.elektrosteffen.de



**RICHTER**  
baustoffhandel

Bahnhofstraße 36 · 24217 Schönberg  
Tel. 0 43 44 / 41 64-0 · Fax 0 43 44 / 41 64-22

**WERKERS  
WELT**



# Qualitätsgebrauchtwagen aus der Region

Alle Fahrzeuge TÜV-geprüft – zum Teil mit Garantie • Finanzierung • Inzahlungnahme

## CHEVROLET

**Spark 1.0 LS+**, EZ 11/11, 60 kW, 15 Tkm, Alufelgen, NL, Klima, Dachreling, ABS, ZV, el. Fenster, 1. Hd., schwarzmetallic, usw., **6.850,-** Auto Galerie

## DAIHATSU

**Sirion 1.3**, EZ 03/09, 67 kW, weiß, 4 Türen, Klima, Ganzjahresräder, zv, 6x Airbags **4299,-** Herboth Mobile

**AUTOGALERIE**  
in Probsteierhagen GmbH  
**Krensberg 2**  
**24253 Probsteierhagen**  
**Tel. 04348 / 91 91 10**  
[www.autogalerie-probsteierhagen.de](http://www.autogalerie-probsteierhagen.de)

**MILKO HERBORTH MOBILE**  
**Plöner Chaussee 22**  
**24326 Ascheberg**  
**Tel. 04526 / 33 99 80**  
[www.herboth-mobile.de](http://www.herboth-mobile.de)

**OHLA** **BOSCH Service**  
*Ihr Vertrauen ist unsere Motivation*  
**OHLA-AUTOMOBILE GmbH**  
Freier Händler · Verkauf aller Marken  
**Kieler Straße 29 • 24321 Lütjenburg**  
**Tel. 0 43 81 / 4 05 70 • www.OHLA.de**

## ESTORFF

**Autohaus Estorff GmbH & Co.KG**  
Lübecker Landstr. 63 • 23701 Eutin  
Tel. 04521 - 790 99 00  
Rautenbergstr. 38 • 24306 Plön  
Tel. 04522/9011, Fax 9010,  
[info@estorff.de](mailto:info@estorff.de)

**AK Autoka Kessal**  
MOTORGARTENGERÄTE  
Wehdenstraße 2-6 • 24321 Lütjenburg  
Tel. 0 43 81 / 49 54 • [www.autoka-kessal.de](http://www.autoka-kessal.de)

**KANIA**  
Mobilität hat einen Namen  
Kania GmbH  
Industriestr. 8 • 23701 Eutin  
Tel. 0 45 21 / 70 99 70

## FORD

**Fiesta Edition**, 5 Trg., EZ 11/12, 60 kW, 64 Tkm, Sitzheizung, Klima, NL, ZV, el. Fenster, el. Spiegel, ABS, ESP, 1 Hd., silbermetallic, **7.650,-** Auto Galerie

**Fiesta 1.25 Ambiente**, EZ 2/15, 44 kW, 49.700 km, frostweiss, Ra./CD, USB, Klima, ZV, ASR, ESP, el. FH v., el. Servo, Ganzjahresreifen **8.873,-** AH Kania

**C-Max 1.6 Ti-VCT Trend**, EZ 7/11, 77 kW, 112.800 km, midnightsky met., Tagfahrlicht, ABS, Audiosystem m. CD, ESP, el. FH, Klimaanlage, ZV m. FB **8.947,-** AH Kania

**C-MAX 1.0 EcoBoost Trend**, EZ 02/14, 92 kW, 24.500 km, pantherschwarz met., ABS, BC, ESP, Audio/CD-Player, Außenspiegel el. verstell-/heizbar, el. FH, Klimaautom., Nebels., Parkpilotssystem h., Tagfahrlicht, ZV, FB, Sitzhgz. v., heizbare Frontscheibe, Alufelgen **14.365,-** AH Kania

## HYUNDAI

**IX35 2.0 D DPF Premium AWD**, EZ 06/13, 135 kW, 123.300 km, cashmere brown, Audio-Navi, AHK, ESP, TCS, Lederausstattung, Alarm m. FB, Klimaautom., Außenspiegel el. anklappbar, el. FH, el. ZV m. FB, Berganfahrhilfe, Handschuhfach m. Kühlfunktion, Alufelgen, Ganzjahresreifen **14.823,-** AH Kania

## OPEL

**Astra H Caravan 1.9 CDTI**, EZ 08/06, 74 kW, silber, Klima, Alu, Tempomat, DPF, Winterräder **3.299,-** Herboth Mobile

**Corsa Energy 1,2**, EZ 06/14, 51 kW, 74.183 km, silbergrau, Rücksitzlehne 1/3 zu 2/3 geteilt umklappbar, Klima, LM-Räder, Radio-CD, Lederlenkrad, Tempomat, BC **6.950,-** AH Estorff

**Corsa 3-trg. Energy 1.2**, EZ 08/14, 51 kW, roy-alblau, el. einstell- u. beh. Außenspiegel, Klima, Tempomat, Radio CD 30 MP3, BC, Lenkradfernbedienung Radio **6.950,-** AH Estorff

**Corsa Satellite 1.4**, EZ 08/11, 64 kW, Karbon-grau, Klima, Sitzhgz. vorn, Halogen-Nebel-SW, Parkpilot akustisch hi., Lenkradhzg., AHK abnehmbar **7.450,-** AH Estorff

**Karl 1.0 Selection**, EZ 09/16, 55 kW, mohnrot, Klima, ESP, ESC, Tagfahrlicht, BC **8.450,-** AH Estorff

**Corsa Energy 1.3 CDTI 6-Gang**, EZ 06/14, 70 kW, Graphit Schwarz, Lenkradhzg., Sitzhgz. vorn, Klima, Tempomat **8.450,-** AH Estorff

**Corsa Active 1.4**, EZ 06/13, 64 kW, Henna, Klimaautom., Geschwindigkeitsregler, Sitzhgz. vorn, Nebel-SW, Parkpilot akustisch hi., Lenkradhzg. **8.950,-** AH Estorff

**Adam Jam 1.4**, EZ 06/13, 64 kW, Granada Schwarz, Lenkradhzg., Sitzhgz., Radio IntelliLink mit 7" Touchscreen Farbdisplay, Tagfahrlicht in LED-Technik, BC, USB-Schnittstelle, Außenspiegel el. verstellb. u. beh., Tempomat, Klima, Alu **9.450,-** AH Estorff

**Corsa Edition 1.4**, EZ 08/16, 66 kW, platinanthra-zit, gr. Fahrerinfodisplay, 5-Trg., Klima, Einparkhilfe ak. h., Radio CD 3.0 BT, BC, Sitzhgz. v., Lenkradhzg., Tempomat **11.950,-** AH Estorff

**Corsa Edition 1.4**, EZ 10/16, 66 kW, 2.129 km, onyxschwarz, 5-Trg., Radio R 4.0 IntelliLink, 15"-Allwetterreifen 185/65 R 15, Klima, Tempomat, Sitzhgz. v., Lenkradhzg., Lenkradfernbed., BC **12.250,-** AH Estorff

## OPEL

**Adam 1.4 Open Air**, EZ 07/16, 64 kW, Fire Red, Dach-Paket Black, Sicht-Paket, Alu, Lenkradhzg., Sitzhgz., Radio R 4.0 IntelliLink, Parkpilot, Klima, Geschwindigkeitsregler, BC, Faltdach MwSt. ausweisbar **13.450,-** AH Estorff

**Zafira Tourer 2.0**, EZ 03/12, 96 kW, Karbongrau, BiXenon Adaptives Fahrlicht, Klimaautom., Sitzhgz. vorn, Parkpilot, Lenkradhzg., 7-Sitzer, AHK 1.400 kg max. bei 8% Steigung **14.450,-** AH Estorff

**Meriva Drive 1.4**, EZ 08/16, 103 kW, 20.370 km, karbonsilber, Klimaaut., Tempomat, Sitzheizung vorn, Allwetterreifen, LM Rad 6 5 J x 16, NS, BC, Parkpilot v. + h., Radio CD 600, IntelliLink mit Bluetooth USB, Lenkradhzg. MwSt. ausweisbar **14.650,-** AH Estorff

**Insignia Sport 1.6 CDTI Autom.**, EZ 11/15, 100 kW, 13.354 km, Platin Anthrazit, Allwetterreifen 225/50 R17, Solarprotectverglasung hi., Parkpilot, Rückfahrkamera, Navi 900 IntelliLink, Premium-Sport-Sitz AGR, Klimaautom., Nebel-SW, LED-Tagfahrlicht, ONSTAR Telematiksystem MwSt. ausweisbar **17.950,-** AH Estorff

**Insignia 2.0 ST CDTI Sport**, EZ 10/13, 120 kW, Granada Schwarz, AHK abnehmbar, Keyless Open, Klimaautom., Heckklappe el., Adaptives Fahrlicht, parkpilot, Rückfahrkamera, Alu, Solar-Protect-Wärmeschutzverglasung, LED-Tagfahrlicht, IntelliLink Navi900 Europa, Lederausst. MwSt. ausweisbar **17.950,-** AH Estorff

**Astra ST Dynamic 1.6 CDTI AT**, EZ 07/16, graphitschwarz, Automatikgetr., Navigation, Sport-sitze vorn, Lenkradhzg., Sitzhgz. vorn, Klimaaut., Rückfahrkamera, Parkpilot v. + h., Abstandswarner, Spurhalteassistent, freisprechen via Bluetooth, Nebelscheinwerfer, Alu **18.950,-** AH Estorff

**Insignia ST Innovation 1.6 CDTI**, EZ 05/16, 100 kW, 17.290 km, graphitschwarz, Regens., Klimaaut., Navi 900 IntelliLink, Tempomat, Sitze vorn u. Lenkrad beh., Allwetter., NS, BiXenon-Kurvenlicht, Parkpilot v+h, Totel Winkel-Warner, Rückfahrkamera, AGR-Sportsitze vorn MwSt. ausweisbar **18.950,-** AH Estorff

**Mokka Edition 1.4 Turbo**, EZ 07/16, 103 kW, graphitschwarz, Regens., Klimaaut., Tempomat, Sitzhgz. v., NS, BC, Parkpilot v. + h., IntelliLink mit Bluetooth USB, Rückfahrkamera, Lenkradheizung, Navi 950 Europa, **18.950,-** AH Estorff

**Zafira Tourer Drive 1.6 CDTI**, EZ 06/16, 100 kW, graphitschwarz, Solar Protect Verglas. Fond, Regens., Klimaaut., Tempomat, Sitzhgz. vorn, Alu, NS, BC, Parkpilot vorn und hinten, Radio CD mit Bluetooth, Lenkradhzg., Ausstattung 7 Sitze, MwSt. ausweisbar **19.950,-** AH Estorff

## OPEL

**Mokka Innovation 1.4 AT Automatik**, EZ 09/16, 103 kW, graphitschwarz, Klimaautom., Geschwindigkeitsregler, Sitzhgz. vorn, Nebel-SW, Bordcomp., Parkpilot v + h, Rückfahrkamera, Lenkradhzg., Navi 950 Europa MwSt. ausweisbar **19.950,-** AH Estorff

**Insignia ST Innovation 2.0 CDTI Automatik**, EZ 05/16, 125 kW, graphitschwarz, AGR Sportsitze, Klimaaut., Navi 900 IntelliLink, Tempomat, Sitzhgz., Nebel, BiXenon, adaptives Fahrlicht, el. Heckklappe, Parkpilot v + h, toter Winkel-Warner, Rückfahrkamera, Lenkradheiz. MwSt. ausweisbar **21.950,-** AH Estorff

**Vivaro Combi L2 H1 1.6 CDTI**, EZ 7/16, 92 kW, granitgrau, Radio Navi 50 Media Nav, Regensensor, el. FH v., SolarProtect Wärmeschutzvergl., Sitzbank h. 3. Reihe 3 Passag., Klima, 2.900 kg Gesamtgewicht, NS, Tagfahrlicht LED, Parkpilot akustisch hi. MwSt. ausweisbar **22.950,-** AH Estorff

## PIAGGIO

**APE 50 Kasten**, EZ. 04/16, km-Stand 170 km, Schwarz, **4.490,-** Autoka Kessal

## RENAULT

**Megane 1.6**, EZ 01/03, 83 kW, silber, Klima, AHK, Alu-Ganzjahresräder, viele Neuteile **2.499,-** Herboth Mobile

**Twingo 1.2 16V 75 Expression**, EZ 10/12, 55 kW, 80.200 km, met. silber, Radio/MP3, ABS, Ganzjahresreifen, Bordcomputer, el. FH v., Servo el., ZV m FB **5.671,-** AH Kania

## VW

**Polo 1.0 BMT OHLA-EDITION**, 05/16, 44 kW, 11 tkm, silbermet., 5-Türen, Klima, Euro 6, CD/MP3, Bluetooth, ABS/ESP, el. Fenster, el. Spiegel u.v.m. **10.490,-** OHLA-AUTOMOBILE GmbH

**Caddy 1.2 TSI Roncalli**, EZ 04/11, 62 kW, 33 Tkm, Klima, NL, el. Fenster, el. Spiegel, NL, 2 x Schiebetüren, Fenster abgedunkelt, 1. Hd., silbermetallic, **10.950,-** Auto Galerie

**Golf VII 1.2 TSI BMT Lounge**, 02/16, 81 kW, 3 tkm, graumet., 5-Türen, 6-Gang, Klimaaut., Euro 6, el. Fenster, el. Spiegel, CD/MP3, Sitzheizung, Tempomat, u.v.m. **16.970,-** OHLA-AUTOMOBILE GmbH

## Abkürzungen

ABS ..... Anti-Blockier-System  
AHK ..... Anhängerkupplung  
Alu ..... Alu-Felgen  
AU ..... Abgas-Untersuchung  
Bj. .... Baujahr  
DR ..... Dachreling  
el. .... elektrisch  
FH ..... Fensterheber  
FP ..... Festpreis  
GSD ..... Glas-Schiebedach  
met. .... metallic (Lack)  
Mod. .... Modell(jahr)  
NP ..... Neupreis

NR ..... Nichtraucherfahrzeug  
NSW ..... Nebelscheinwerfer  
R(ad)/C(ass) ... Radio/Cassette  
Servo / SV ..... Servo-Lenkung  
SD ..... Schiebedach  
SSD ..... Stahl-Schiebedach  
Tkm ..... 1000 Kilometer  
v. Priv. .... von Privat  
VHB ..... Verhandlungsbasis  
VHS ..... Verhandlungssache  
Wi.-R. .... Winterreifen  
ZV ..... Zentralverriegelung  
zv. .... zu verkaufen



# Die Auto-Seite

## Richtig abschleppen

**Kreis Plön** (t). Fast vier Millionen Mal waren Pannenhelfer im vergangenen Jahr im Einsatz. Liegen geblieben sind weitaus mehr Fahrzeuge, nicht selten von guten Freunden in die nächste Werkstatt oder zum Abwracken geschleppt. Solange ein Auto fahrbereit ist und die Elektrik noch funktioniert, darf es ins Schlepptau genommen werden, denn ohne eingeschaltete Warnblinker an beiden Fahrzeugen und Beleuchtung in der Dunkelheit ist das Abschleppen laut Straßenverkehrsordnung verboten. Für den Lenker des Pannenausos schreibt der Gesetzgeber nach Angaben des Zentralverbands Deutsches Kraftfahrzeuggewerbe (ZDK) keinen Führerschein vor. Er sollte laut Fahrerlaubnis-Verordnung aber mindestens 15 Jahre alt sein und das abzuschleppende Fahrzeug in Bezug auf Größe, Kraft und Kenntnisse beherrschen können. Gerade das Abschleppen mit Seil erfordert nicht nur genaue Absprachen, sondern auch Fahrgefühl.

Welches Fahrzeuggewicht gezogen werden darf, ergibt sich aus der zulässigen Anhängelast des Zugfahrzeuges. Servolenkung und Bremskraftverstärker funktionieren im Pannenausos ohne Motorbetrieb nicht. Es lässt sich schwer lenken, bremsen und kann schnell einmal auffahren. Davor schützt die starke Stange. Sie sichert auch, dass das Pannenausos nicht aus der Spur gerät – auf Eis und Schnee kein Einzelfall. Egal, ob Seil oder Stange – sie dürfen fünf Meter nicht überschreiten, müssen in der Mitte mit einem roten Fähnchen versehen sein und dürfen die Fahrzeuge nicht diagonal miteinander verbinden. Wo sich die Abschleppöse befindet, steht in der Bedienungsanleitung. Bei modernen Fahrzeugen wird sie in ein Linksgewinde geschraubt – versteckt hinter einem kleinen Deckel im Stoßfänger. Der Fahrer des Pannenausos kuppelt aus und hat die Zündung eingeschaltet – so kann das Lenkradschloss nicht einrasten. Und schneller

als mit Tempo 50 sollten beide Fahrzeuge nicht unterwegs sein, warnt der ZDK. Die Autobahn ist ein Fall nur für den Notfall. Jeweils 20 Euro Strafe riskiert, wer beim Abschleppen auf die Autobahn fährt oder dort im Pannenausos nicht die nächste Abfahrt nimmt. Das Fahren ohne Warnblinklicht kostet fünf Euro. Bei Elektro- und Hybridautos darf die angetriebene Achse auf keinen Fall Kontakt mit der Straße haben. Der Elektromotor würde sonst Strom erzeugen und die Elektronik in der Folge

Schaden nehmen, warnt der Branchenverband. Das Auto muss also angehoben werden. Die Stromer selbst dürfen aufgrund der großen Last nicht abschleppen. Fahrzeuge mit Automatikgetriebe haben oft spezielle Abschlepp-Tasten. Weil das Getriebe überhitzen könnte, ist das Fahren im Gespann nur mit einem bestimmten Tempo und über eine festgelegte Distanz erlaubt. Die Bedienungsanleitungen geben genaue Anweisungen. Das gilt übrigens für alle Fahrzeuge.

### Automarkt

**BMW R1100RS**, Bj. 95, Topzustand, Tüv neu, zu verkaufen 3200,- € VHB. Tel. 0179 9139557

**Wir kaufen Wohnmobile  
+ Wohnwagen**  
Tel.: 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

## B 76 geht in den 3. Bauabschnitt

**Kreis Plön** (t). Die Bauarbeiten liegen im Zeitplan, sodaß die Vollsperrung der B 76 wie geplant zum Ende der Sommerferien ab September aufgehoben werden kann.

Derzeit erfolgen auf der B 76 die restlichen Asphaltierungsarbeiten. Hiervon betroffen ist ab Ende dieser Woche insbesondere der Kreuzungsbereich Reuterkoppel, da hier die Einmündungen der beiden Straßen Reuterkoppel und Preetzer Straße in die B 76 für den Zeitraum vom 17.08. bis 24.08.17 voll gesperrt werden müssen. Dies betrifft auch die Buslinien der Autokraft.

Während dieser Tage sind die betroffenen Wohnsiedlungen an den beiden Straßen nur über die Zufahrten an der B 202 angegeschlossen.

Ab dem 21. August 2017 wird die bereits fertiggestellte nördliche Anschlußstellenrampe von der B 202 zur B 76 in Fahrtrichtung Kiel für den Verkehr wieder freigegeben Zeitgleich wird ab

dem 21. August 2017 dann auch schon mit der restlichen Sanierung der B 202 und der südlichen Anschlußstellenrampe auf die B 76 in Fahrtrichtung Preetz begonnen, die bis Ende September dauern wird.

Während dieser Bauphase wird die Verkehrsführung im Einmündungsbereich der Lütjenburger Straße mittels einer Lichtsignalanlage geregelt. Zur Vermeidung größerer Rückstaus ist die Einfahrt von der B 202 in die Lütjenburger Straße in Abhängigkeit vom Baufortschritt zeitweise nur als Linksabbieger möglich. Diesbezügliche Hinweistafeln werden aufgestellt sowie entsprechende Umleitungen ausgeschrieben.

Der Landesbetrieb Straßenbau und Verkehr Schleswig-Holstein bittet alle betroffenen Verkehrsteilnehmer, insbesondere auch die direkt betroffenen Anlieger der Gemeinde Schwientental um Verständnis für die mit der Baumaßnahme verbundenen verkehrlichen Beeinträchtigungen.

## SONDERVERKAUF



Abb. zeigt Sonderausstattungen

### 9 x SsangYong Korando

Auf unsere 9 Aktions-Fahrzeuge (Vorführgagen und neue Bestands-Fahrzeuge) erhalten Sie bis zu 30% Rabatt auf die UPE.

bis zu **30% Rabatt** z. B. **Korando Quartz 2.0** | Benzin, 6-Gang, 110 kW (149 PS), 2WD + Navigation, EZ 03/2016, 18.100 km mit 8.289,- € Preisvorteil **17.980,- €**

alle Aktions-Fahrzeuge auf [www.autocentrum-lass.de](http://www.autocentrum-lass.de)

Tinkl. MwSt. von 19 %, inkl. Überführungskosten in Höhe von 779 €

**Kraftstoffverbrauch für den Korando 2.0 Benzin, 2WD, Schaltgetriebe in l/100 km: innerorts 9,7; außerorts 6,2; kombiniert 7,5; CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert in g/km: 175 (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007). Effizienzklasse D.**



**Auto Centrum Lass GmbH & Co. KG**  
Musum: Industriestraße 15, (04841) 71194  
Eckernförde: Sauerstraße 15, (04351) 42481  
Rendsburg: Büsumer Straße 61-63, (04331) 4095  
Schwentental: Mergenthaler Straße 12, (04307) 83200  
Kronshagen: Eckernförder Straße 201, (0431) 545580  
[autocentrum-lass.de](http://autocentrum-lass.de)



# Trotz Regenschauer gut besuchtes Sommerfest der Flüchtlingshilfe

## Viele Aktionen der Flüchtlingshilfe für Bürger und Neubürger aus Laboe, Brodersdorf und Wendtorf

**Laboe (uwr).** Das Sommerfest der Flüchtlingshilfe fand auch ohne Sommerwetter im Laboer Kurpark statt. Bei so viel Engagement hatte auch die Sonne ein Einsehen und verscheuchte im-

nicht ab. Stolz erstrahlten viele Schmetterlings-Gesichter um die Wette.

Unter den Besucherinnen sind auch Lene Plath mit ihrer Tochter. Durch das Engagement ihrer



mer wieder die Regenwolken. Auf den nassen Platten und feuchten Wiesen liefen viele Kinder umher. Dosenwerfen und mit dem Fußball auf ein Tor schießen, standen hoch im Kurs. Die Jüngsten schauen fasziniert den

Freundin Anni Kowalski hat sie vom Sommerfest erfahren. Auch im Kindergarten gehen Kinder aus geflüchteten Familien.

Eine der Familien ist Nasser Alklif und seine Frau Rasha aus Syrien. Beide haben drei Kinder. Jana (3 Jahre), Lama (2 Jahre) und Ahmad (10 Monate). Seit zwei Jahren wohnen sie in Laboe. Sie freuen sich, dass sie so viele freundliche Menschen kennen-



gelernt haben. „Wir möchten gern hierbleiben und ich suche Arbeit“, erzählt Nasser Alklif. Er ist Agaringenieur und sein Bachelor ist inzwischen in Deutschland anerkannt worden. Kurz überlegt er und fügt hinzu, dass auch seine Frau eine Arbeit sucht, wenn Ahmad in den Kindergarten kommt. In Syrien arbeitete sie als Apothekerin. Die Helfer nutzen das Sommerfest zum Erfahrungsaustausch in kleinen Runden. Welche Hilfen

Seifenblasen hinterher, welche Geschwister, Freunde oder Eltern unermüdlich pusteten.

An den Ständen vom Kinderschminken riss die Schlange gar

den Kindergarten kommt. In Syrien arbeitete sie als Apothekerin. Die Helfer nutzen das Sommerfest zum Erfahrungsaustausch in kleinen Runden. Welche Hilfen



bringen die neu angekommenen Familien weiter? Wo gibt es Schwierigkeiten? Welche Möglichkeiten wurden noch nicht ausgenutzt? Da trifft es sich gut, dass neben Gemeindevertretern der Gemeinde Laboe auch Ansprechpartner der Agentur für Arbeit vorbeischaun.

Für das leibliche Wohl sorgten viele Helfer mit selbstgebackenen Kuchen. Die Bäckerei Glüsing spendete Kuchen und Brot. An allen Ständen halfen alte und neue Bürger gemeinsam, so dass immer mehr eine Gemeinschaft wächst.

Die nächsten Aktionen der Flüchtlingshilfe Laboe, Broders-

dorf und Wendtorf stehen schon kurz bevor. Wer mit in den Wildpark Eekholt am Sonntag, 23. September möchte, kann sich bei Susanne Bartels unter 01577/3329988 oder fhllbw@outlook.de bis zum 15. September anmelden. Der Kostenbeitrag beträgt 5 Euro pro Person oder 10 Euro pro Familie. Es kann jeder aus Laboe, Brodersdorf und Wendtorf teilnehmen, Kinder nur in Begleitung eines Erwachsenen. Im Kostenbeitrag sind Busfahrt, Eintritt, Führung, Greifvogel-Flugschau und Picknick enthalten.

### Sprechtreff ab Dienstag, 29. August im Freya-Frahm-Haus

Immer Dienstags ab 18 Uhr findet ab dem 29. August im Freya-Frahm-Haus ein Sprechtreff unter Leitung von Ute Weidt statt. Viele geflüchtete Fami-



lien haben die ersten Sprachkurse hinter sich. Während des Sprechtreffs können die Frauen und Männer in geschützter Atmosphäre ihre Deutschkenntnisse erweitern und ihre Scheu verlieren, auch deutsch auf der Straße zu reden.



# Probsteer Kalender

Termin-Annahme: Fax 0431-24 51 36 · E-Mail: info@probsteer.de



## Donnerstag, 24. August 2017

**Laboe.** 8-13 Uhr, **Wochenmarkt** auf dem Probsteier Platz

**Stein.** 10-12 Uhr, **kleine Ostseebastler**, Basteltreff für Kinder 3-13 J. kostenlos, Spielplatz/Uferkoppel; nicht bei Regen

**Stein.** 10.30 Uhr, **Strandgymnastik** am Strand/Mole, kostenlos; FVV

**Heikendorf.** 14-18 Uhr, **Wochenmarkt** auf dem Parkplatz Schulredder

**Schönberg.** 15 Uhr, **Führung durch die Sonderausstellung** „Kindheit in der Nachkriegszeit 1945-1955“, Probstei Museum, Ostseestr. 8; Kostenbeitrag 5 €

**Laboe.** 15.30-17 Uhr, **Bastelcafé** in der Lesehalle, Strandpromenade

**Schönkirchen.** 18.30 Uhr, **kleiner Preisskat**, Skatclub Heikendorf. Im Sportheim TSG Schönkirchen, Augustental 29. Gastspieler willkommen

**Schönberg.** 19.30 Uhr, **Junge Bühne Kalifornien Live:** Nachwuchsbands, Singer-Songwriter, Poetryslammer; An der Kuhbrücksau 2

## Freitag, 25. August 2017

**Laboe.** 9.30 Uhr, **Familienfrühstück** in der Lesehalle, Strandpromenade

**Heikendorf.** 10 Uhr, **wandern mit dem HSV**, ca. 10 km: Pohlsee und Manhagener See. Ab HSV-Parkplatz; Kosten 4,50 € p. Person

**Schönberg/Kalifornien.** 15 Uhr, **Freitagsspaß** für Kinder + Eltern: Mitmachzirkus, Kinderdisco, Quiz am Strand Kalifornien. Bei Regen Sommerbühne, An der Kuhbrücksau 2

**Heikendorf.** 17 Uhr, **Vorlesen am Möltenorter Strand**, von der Gemeindebücherei veranstaltet

**Dietrichsdorf.** 19-24 Uhr, **Museumsnacht**, Vorführungen Formherstellung + Guss; Beköstigung. Im Gießereimuseum, Grenzstr. 1

**Laboe.** 20 Uhr, „**Kramer Kray**“ Komödie aufgeführt von „De Laboer Lachmöwen“ im Lachmöwentheater, Katzbek 4. Kartenvorbest. Tel. 04343 4946440 od. www.lachmoewen.de

## Samstag, 26. August 2017

**Laboe.** 11-20 Uhr, **Ice Cream Festival Laboe-Sonne**, Strand + ein Meer von Eiscreme im Rosengarten

**Laboe.** 14-15.30 Uhr, **bunter Nachmittag** im Kurpark, Eingang Wiesenweg

**Mönkeberg.** 18.30 Uhr, **Spätsommerabend**, Klönschnack, Schießen für Jedermann, Beköstigung; dazu lädt die MKG zur Alten Gärtnerei ein

**Probsteierhagen.** 20 Uhr, **Sommerkonzert** „Crossover“, Orgelmusik mit Roman Mario Reichel in der St. Katharinen Kirche. Karten ab 19.30 Uhr an der Abendkasse

**Laboe.** 20 Uhr, „**Kramer Kray**“ Komödie aufgeführt von „De Laboer Lachmöwen“ im Lachmöwentheater, Katzbek 4

## Sonntag, 27. August 2017

**Schönberg.** 9.30 Uhr, **Gottesdienst** Neupostolische Kirche, Albert-Koch-Str. 21-23

**Laboe.** 11-20 Uhr, **Ice Cream Festival Laboe**, Sonne, Strand + ein Meer von Eiscreme im Rosengarten

**Schönberg.** 11.15 Uhr, **Ausstellungseröffnung** „Hingucker-Malerei und Holz-Bildhauerei“, von Susanne Wind + Jonas Kötz. Im Probstei Museum, Ostseestr. 8; Ausstellungsdauer bis 29. Oktober

**Schönberg.** 11.30 Uhr, **Strandgottesdienst mit Taufen**, Seebrücke Schönberger Strand

**Dietrichsdorf.** 14-16 Uhr, **100 Jahre Gießereigeschichte**, Formherstellung + Guss. Im Gießereimuseum, Grenzstr. 1

## Montag, 28. August 2017

**Oppendorf.** 10 Uhr, **Frauenfrühstück**, Buffet, Andacht, Lieder, geselliges Beisammensein im Gemeindezentrum Fliedergarten. Anmeldungen erbeten, Tel. 0431 2605478

## Dienstag, 29. August 2017

**Heikendorf.** 9-12 Uhr, **DRK-Frühstücksgruppe** für Menschen mit Demenz, Rathaus Dorfplatz 2

**Stein.** 10.30 Uhr, **Strandgymnastik** am Strand/Mole, kostenlos; FVV

**Schönberg.** 14 Uhr, **historische Radwanderung** nach Schmoel über Krummbek-Schmoeler Biotope-Stakendorf. Ab Probstei Museum, Ostseestr. 8

**Laboe.** 15.30-17 Uhr, **Spaß am Strand**, Strand an der Schwimmhalle

**Probsteierhagen.** 19 Uhr, **Sommerkonzert** „Geschichten mit Orgelmusik für Jung und Alte“, mit Erzählerin Sonja Truhn. In der St. Katharinen Kirche. Karten ab 18.30 Uhr an der Abendkasse

**Laboe.** 20 Uhr, „**Kramer Kray**“ Komödie im Lachmöwentheater, Katzbek 4. Karten: Tel. 04343 4946440 od. www.lachmoewen.de

## Mittwoch, 30. August 2017

**Heikendorf.** 14-17 Uhr, **AWO-Nachmittag**, Kaffee, Kuchen an schl. Spiel. Rathaus/Lesesaal, Dorfplatz 2

**Schönberg.** 14.30 Uhr, **Kreativ am Schönberger Strand:** Bastelangebote mit Naturmaterialien für Klein + Groß, an der Seebrücke (bei Regen im Touristservice, Kapten's Gang 1)

# Flohmarkt

## Preetz 27.08

Infos unter : 04342 - 82892

- Innenstadt -

## CAPITOL Cine Center Preetz Tel. (0 43 42) 22 41

Ein modernes Verzeher-Kino in gemütlicher und gepflegter Atmosphäre!  
Unser Programm ab Donnerstag, 24. August 2017:



tägl. 17.30 und 20.15 Uhr



tägl. 15.00 und 17.30 Uhr



tägl. 15.00 und 17.30 Uhr



tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr



tägl. 15.00 u. 17.30 Uhr



tägl. 20.15 Uhr



tägl. 15.00 u. 17.30 Uhr



VORPREMIERE Mi. 20.15 Uhr



tägl. 20.15 Uhr



Do. bis Di. 20.15 Uhr



tägl. 20.15 Uhr



tägl. 17.30 u. 20.15 Uhr



tägl. 15.00 und 17.30 Uhr



Do. bis Mo. 15.00 Uhr



tägl. 20.15 Uhr



tägl. 15.00 Uhr



tägl. 17.30 u. 20.15 Uhr



Mi. 15.00 Uhr



tägl. 15.00 Uhr



Di. 15.00 Uhr

Änderungen vorbehalten! - Alle Angaben ohne Gewähr -

Mehr Infos unter [www.capitol-cine-center.de](http://www.capitol-cine-center.de)

# Die Sport-Seite



## Positive Wende? Concorden mit erstem Pluspunkt!

### Schönkirchen holt 1:1 gegen Altenholz-Türkspor mit unfreiwilliger Spielpause

Flens-Oberliga/Inter Türkspor: Kein Fußball für Inter Türkspor. Das für das Wochenende angesetzt Punktspiel des Aufstiegers beim TSB Flensburg musste wegen Unbespielbarkeit des Platzes am Samstagvormittag abgesagt werden. Die Kieler sahen dies mit einem weinenden und einem lachenden Auge. Nach den letzten beiden Spielen, als nur ein Pluspunkt herausgesprungen war, wollte man natürlich im hohen Norden die Minikrise beenden, auf der anderen Seite hätte Trainer Atasoy mit Kalma, Gashi und Yarisli (alle im Urlaub) gleich drei Akteure ersetzen müssen. Seine Ankündigung das Team offensiv agieren zu lassen, wird nun zumindest eine Woche warten müssen.

Landesliga-Schleswig: Alle drei Teams aus dem Ostufer mussten am Wochenende an die Lederkugel. Heikendorf und Klausdorf auf gutem Wege, Schönkirchen mit totalem Fehlstart. Das die



Front. Doch fast im Gegenzug, nach einem TSG-Eckball, postwendend der Ausgleich durch das 2.Saisontor von Jakob Urbat (51.). Großchancen dann noch von Jonas Schäfer(TSV), der an dem gut aufgelegten Keeper Lukas Losch scheiterte und Philipp Schümann(TSG, Kopfball an die Latte).

Heikendorfer SV vs.TSV Osterönfeld 0:2: Rückschlag für den HSV beim Heimspiel gegen Osterönfeld. Mit der Niederlage fielen die Lehwald-Schützlinge auf den 11. Tabellenplatz zurück, während die Gäste nun zweiter sind. Auch für HSV-Akteur Jonas Weiden, der seinen 19. Geburtstag feierte, ein eher trauriger Tag.

Eckernförder SV vs. TSV Klausdorf 6:2: Paukenschlag in Eckernförde. Nach drei hohen TSV-Siegen gab es nun eine ebenso derbe wie überraschende Niederlage gegen die bis dato noch punktlosen Eckernförder. Für die Klausdorfer bedeutet dies erst einmal in der allerdings noch recht „schiefen“ Tabellen den Absturz auf Position drei. Kurz angerissen:

Regionalliga Nord/Eutin 08: Dritte Saisonniederlage für 08. Der Aufsteiger konnte trotz einer 2:1-Führung die Punkte nicht im Fritz Latendorf Stadion halten und kassierte ein 2:3 (2:1) gegen den SV Drochtersen/Assel der Marke „unnötig und vermeidbar“. Nach dem ersten Heimerfolg über Hildesheim (4:0) lief auch heuer bis Spielminute 75 für die Elf von Mecki Brunner alles nach Plan.

Philipp Nielsen hatte mit seinen beiden Treffern in der 15. +37. Spielminute für einen 2:1-Vorsprung gesorgt, die Gäste kamen lediglich nach 19 Minuten zum kurzfristigen 1:1-Ausgleich durch Marius Winkelmann. Doch innerhalb von fünf Minuten, Nico Mau (75.) und Dimitri Fiks(80.) kippte das Spiel zu Gunsten der Gäste.

2.Bundesliga/Holstein Kiel: Zweites Heimspiel für die Störche in Liga 2. Nach der starken Vorstellung an der Alten Försterei gegen die Berliner Union(3:4) und dem Pokalsieg gegen Eintracht Braunschweig (2:1) kam die Elf von Trainer Markus Anfang gegen die SpVgg. Greuther Fürth am heimischen Mühlenweg vor über 8500 Besuchern zum ersten Sieg der „Neuzeit in Liga zwei“. Nach einem 0:1-Rückstand und starken 20 Minuten der Gäste übernahmen die Störche dann das Zepher und erzielten noch vor der Pause durch Marvin Duksch und Dominik Schmidt eine 2:1-Führung. Für die endgültige Entscheidung sorgte dann Dominik Drexler mit einem berechtigten Strafstoß. Der Erfolg war mehr als verdient, da die Fürther in Halbzeit zwei kaum noch für Gefahr im Kieler Strafraum sorgen konnten. Drei Spiele und vier Pluspunkte auf der Habenseite-der Start an der Förde kann sich sehen lassen. Für verhaltenen Jubel sorgte dann am Abend das Los im DFB-Pokal: Die Kieler fahren zum Bundesligisten 1. FSV Mainz 05.

Der Rückblick auf das Derby: TSV Klausdorf- Concordia-Schönkirchen 5:2 (2:0)

Drittes Spiel-dritte Pleite für Absteiger Concordia Schönkirchen.

Auch beim TSV Klausdorf im prestigeträchtigen Ostuferderby gab es für die Elf von Trainer Köpke nichts zu holen und eine derbe 2:5-Pleite. Die Tore für den TSV erzielten Vetter (4), bzw. Wippich, für die Gäste trafen Urbat und der eingewechselte Lahi. Die Trociewicz-Jungs grüßten nach Spieltag 3 als Tabellenführer, während die TSG weiter tief im unteren Ligadrittel fest steckt. Hier eine kurze Anmerkung der Partie von Fußballlobmann Manfred Wollschläger (TSV Klausdorf):

„Das von rund 300 Zuschauern besuchte Derby hielt, was zu erwarten war. Es entwickelte sich ein sehr kampfbetontes Spiel, was der TSV Klausdorf verdient mit



5:2 Toren gewann. Nach einer fantastischen Anfangsphase führte man durch einen Treffer des Torjägers Bennet Vetter mit 1:0. Dann bestimmte die TSG Schönkirchen die nächsten 20 Minuten das Spielgeschehen ohne jedoch gefährlich zu werden. Mit dem 2:0(erneut Vetter) gingen in der zu dem Zeitpunkt sehr hektischen Partie die Mannschaften in die Pause. Spannend wurde es dann gleich nach dem Anschlusstreffer. Die richtige Antwort gaben wir mit dem 3:1. Durch nun ungestüme Angriffsbemühungen der Concorden eröffneten sich viele Kontermöglichkeiten. Nach dem 4:2 war die Messe gelesen und der Sieg nach Hause gebracht. Der Mann des Tages war sicherlich Sturmführer Bennet Vetter, der mit seinen 4 Toren zum Erfolg beitrug. Mit diesen taktischen und spielerischen Fähigkeiten ist in dieser Saison noch einiges zu erwarten.“



Vorzeichen für den 4. Spieltag der Liga. So lief dieser ab: Concordia Schönkirchen vs.TSV Altenholz 1:1: Erster Teilerfolg für Absteiger Schönkirchen. Die Concorden kamen im Heimspiel gegen den TSV Altenholz zu einem 1:1 und feierten den ersten Pluspunkt der Spielzeit 2017/18. Gute Abwehrleistungen beider Mannschaften prägte die erste Halbzeit. Doch nach drei Niederlagen in Folge schien die Köpke-Elf kurz nach dem Seitenwechsel erneut auf der Verliererstraße zu sein. Die Gäste gingen durch Cedric Lühmann (49.) in

## Probsteer Stellenanzeigen



**Wir stellen ein:  
Erzieher(in) / SPA(in)  
(20-25 W-Std.)**

für die Krippe Bullerbü  
in Schönberg

**Bürokauffrau/man  
(auf 450 €-Basis)**

für unsere Geschäftsstelle  
in Schönberg

**Pflegeassistent/in**  
für die stat. Pflege

Nette Teams erwarten Sie!  
Einfach anrufen und einen Vor-  
stellungstermin vereinbaren.

**ASB-Regionalverband  
Kreis Plön  
04344 / 4116-0**

### Stellenangebote

**Suche Hilfe** für Hof und Garten auf  
Mini-Job Basis, Forstverwaltung  
Schrevenborn, Tel. 0431-241153

KANZLEI AM IVENSRING

**Verstärkung gesucht!  
ReNo-Fachangestellte/r**  
zum baldmöglichsten Eintritt

Ivensring 19 \* 24149 Kiel  
Tel: 0431-203041 - Fax: 28063

### Kaufgesuche

Seit über 50 Jahren  
**WEG-VERWALTUNG**  
professionell – kompetent – vor Ort

**OTTO STÖBEN**  
FREI 0800 7863236 IMMOBILIEN

**Gesucht – gefunden!**  
Mit einer Anzeige im PROBSTEER kein Problem!

## Probsteer Immobilien

Eigenheime • Vermietungen • Mietgesuche

### Kaufgesuche

**Baugrundstück** ab 500 qm in der  
Probstei gesucht. Bebauung (privat)  
mit einem bungalow ca 15 x 10  
m, Angebote für Neuschönberg,  
Schönberg, Wisch, Barsbek, Kro-  
kau, Krummbek u. Stakendorf be-  
vorzugt. Tel. 04521 - 76 20 477

**Einfamilienhaus mit Fördeblick** in  
Heikendorf/Mönkeberg/Laboe von  
solventer Familie gesucht. Tel.  
0431 65730465

**Wir (Richter/Beamtin)**, suchen für  
unsere Familie in Heikendorf oder  
Mönkeberg Einfamilienhaus oder  
Baugrundstück, gerne auch Hinter-  
landbebauung, zum Kauf. Tel.  
0176 49871957

### Verkäufe

**JETZT VERKAUFEN  
MEHR BEKOMMEN**

**OTTO STÖBEN**  
0800 7863236 IMMOBILIEN

**ETW** in Mönkeberg zu verkaufen, 3  
Zimmer, 77 qm, Tel. 0431-5708054

### Vermietung

**2,5 Zimmer Wohnung** in Heiken-  
dorf, 90 qm, renoviert, neuer Fuß-  
boden, neue Küche, Bad und  
Gäste WC modernisiert, Loggia,  
Abstellraum, Keller, KM 630, –€ +  
HK/NK + Tiefgaragenstellplatz,  
MSH, ab sofort Tel. 0171 /  
8320120

**Alt-Heikendorf (zentral)**, Garage ab  
sofort zu vermieten. Tel. 0162  
8239947 (abends)

**Heikendorf, 2-Zi.-Whg.**, zu vermie-  
ten. Tel. 0431 241065

### Vermietung

**Heikendorf, Fischersiedlung**, Haus-  
hälfte ca. 95 qm Wfl., 3 Zi., 620 qm  
Grundst., ab 1. Nov. zu verm., 820,-  
€/Monat + NK. Tel. 0151 23308090

### Mietgesuche

**3 köpfige** solvente Heikendorfer Fa-  
milie sucht zum 01.02.2018 oder  
früher langfristig DDH, REH o.  
ä. ähnl. Haus zur Miete, 0431-  
53018157

**Bauernhäuschen mit Garten** in  
funkarmer Umgebung gesucht;  
weibl., NRin, 57, ohne Tiere. Tel.  
0177-7291420

**Ruhiger Rentner** 70 J., sucht kl. 1-2-  
Zi.-Whg. Tel. 0431 99012004

**Suche 2-Zi.-Whg.** in der Probstei bis  
600,- € warm. Tel. 0431 245701

**Suche kleines Haus od. Wohnung**  
im Grünen. Tel. 0431 681411 (AB)

**Town & Country HAUS** Ihr Hausbaupartner vor Ort  
Traumhausschmiede GmbH  
24306 Plön am See

**traumhausschmiede.de**  
**ferienhausbau-ostsee.de**

**Einfamilienhaus / Reihenhaus**  
am Ostufer für Fam. mit 3 Kindern  
ges.

Ehepaar sucht 3,5 Zimmer in Laboe

Ferienwohnung nahe Strand Rent-  
nerhepaar.

Unsere Maklerin hat den Auftrag,  
das Richtige für uns finden.

**Rutke Immobilien**  
Tel. 04343 - 1260

**Wir suchen Zusteller in:**

- Heikendorf • Schönberg • Hohenfelde • Mönkeberg
- Wisch • Raisdorf • Klausdorf • Wendtorf • Laboe

Und Zustellervertretungen für:

- Lütjenburg

**Bewerben Sie sich jetzt**

(Mindestalter 14 Jahre, auch Frührentner und Rentner):

Bewerbung telefonisch unter  
**04 31 / 24 36 24**

per E-Mail unter

**vertrieb@probsteer.de**

**PROBSTEER**

Dorfstraße 18 • 24226 Heikendorf

**Roland Lauer**

Meisterbetrieb für  
Garten- & Landschaftsbau



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir einen  
**qualifizierten Landschaftsgärtner und Gartenhelfer**  
in Vollzeit

Tel. 0 43 43- 424 94 19 • Fax 0 43 43- 424 94 18  
lauerundgarten@gmail.com

### „Rasender Reporter“ gesucht!

Wir suchen **freie Mitarbeiter/innen** für Heikendorf, Probstei und  
Umgebung, die gern und gut schreiben und fotografieren und  
Spaß am Umgang mit Menschen und am Berichten über örtliche  
Begebenheiten haben.

Wenn Sie über einen PC und eine eigene Digitalkamera  
verfügen und flexibel einsetzbar (auch in den Abendstunden  
und am Wochenende) sowie mobil sind, sollten Sie uns Ihre  
Kurzbewerbung mit ein paar Arbeitsproben zusenden.  
Die Bezahlung erfolgt auf Honorarbasis.

Dorfstraße 18 • Heikendorf  
Telefon (04 31) 24 36 24  
E-Mail: info@probsteer.de

**PROBSTEER**

### Gesuche Eigenheime

**Fam. s. EFH/DHH in der Probstei**  
b. 380.000,- €

**Lehrer s. EFH/ DHH in**  
**Schönkirchen b. 435.000,- €**

**EIDER Immobilien**

**04 31 / 6 47 39 60**

**www.eider-immobilien.de**

Für solvente Kaufinteressenten  
suchen wir

**EFH, DHH, RH**

im Umkreis von 30 km von Kiel.  
Schnelle Kaufabwicklung.

**Kiellinie-Immobilien**

Lothar Bartusch

**www.kiellinie-immobilien.de**

Tel.: 04348 - 914 65 66

**Wir suchen für unsere Kunden:**  
**MFH, EFH, DHH, RH, ETW, Resthöfe**

Ohne Kosten für den Verkäufer



**Regionalbüro Lütjenburg: Tel 0160 - 99340854**

Zentrale 23611 Sereetz, Zollweg 2a: Tel. 0451 - 39 30 37

**info@erika-zech-immobilien.de • www.erika-zech-immobilien.de**

# Frühes Vertrauen in die Feuerwehr

## Itzehoer-Ehrenamtspreis für Brandschutzerzieher

**Mönkeberg** (t). Von der Feuerwehr haben viele Kinder keine angenehme Vorstellung. „Wenn du zündelst, kommt die Feuerwehr“, wird ihnen mit drohendem Unterton mit auf den Weg gegeben“, sagt Kirstin Jensen. Sie gehört der Freiwilligen Feuerwehr Mönkeberg an und hat sich die Brandschutzerziehung zur Aufgabe gemacht. Mit ihren Kameraden Niels Kochanowski und Dennis Pagel besucht sie regelmäßig die drei Kindergärten und die Schule des Ortes. „Wir versetzen Kinder



Übung mit den Jüngsten: Die Mönkebergerin Kirstin Jensen.

spielerisch in die Lage, Gefahren zu erkennen und üben mit

ihnen das richtige Verhalten im Notfall“, sagt die Brandschutz-

erzieherin, die selbst Mutter eines Sohnes ist. Bei Besuchen im Feuerwehrgerätehaus dürfen die Kleinen mit Geräten und Schutzkleidung hantieren. „Sie verlieren dadurch ihre Scheu vor den roten Autos und den blauen Uniformen. Es ist bemerkenswert, wie schnell die Kinder Vertrauen zu uns fassen.“ Für die ganz Kleinen haben Kirstin Jensen und ihr Team eine Themenkiste zusammengestellt: Vom Feuerwehr-Teddy über Spielzeug und Bilderbücher bis zu kleinen Helmen ist alles drin, wonach Kinder ger-

ne greifen – und sich schon mal spielerisch mit der Feuerwehr beschäftigen können. „Das Sortiment können wir jetzt vor allem um ‚Kleinkind-Dummys‘ erweitern, um Räumungsübungen in Krippengruppen wirklichkeitsnah absolvieren zu können“, freut sich Kirstin Jensen: Kürzlich hat der Schönkirchener Vertrauensmann Dennis Hoffström ihr einen Scheck über 1.000 Euro überreicht. Die Mönkeberger Brandschutzerzieher hatten sich an der Social-Media-Initiative „Der Norden hilft“ der Itzehoer Versicherungen beteiligt. Damit sollen Menschen unterstützt werden, die anderen helfen und sich ehrenamtlich für die Gemeinschaft einsetzen.

# Probsteer Marktplatz

Kleinanzeigen-Annahme: Tel. 0431 24 36 24 • Fax 0431 24 51 36 • E-Mail: info@probsteer.de • www.probsteer.de

### Ankäufe

**Musikgemeinschaft kauft** Akkordeon, Geige, Saxophon, Gitarre, Cello, Blasinstrumente, Bandon. (alt + rep.bed.). Tel. 0151 24649599

**Suche einen** Vorwerk-Staubsauger und Gardinen in Übergröße. Tel. 01578-2325680

– Anzeige –

## Flohmarkt in Preetz

**Preetz** (t). am 27. August von 6 bis 16 Uhr findet der nächste Flohmarkt in der Preetzer Innenstadt statt. Die ideale Gelegenheit, die Haushaltskasse aufzubessern und nicht mehr benötigte Sachen an den Mann oder die Frau zu bringen.

Hier wird verkauft, gestöbert, gehandelt und gekauft. Ob Spielsachen, Bücher, DVDs, Schallplatten, Porzellan, Trödel: Jeder, der ein gutes Auge hat wird hier garantiert fündig. Also: hinkommen und Schnäppchen schlagen.

Nach dem Motto „Rechtzeitiges Erscheinen sichert die besten Plätze“ empfehlen die Veranstalter allen Ausstellern, rechtzeitig am Veranstaltungstag zu erscheinen, da die Nachfrage aufgrund der geringen Standgebühren sehr groß ist.

Die Veranstalter weisen darauf hin, dass das Markieren von Stellplätzen mittels Kreide nicht gestattet ist. Infos bei Rita Smets Tel.: 04342 / 8 28 92

### Ankäufe

**4 Korbstühle** für Esszimmer gesucht. Tel. 0179 9139557

**Ferngläser, Fotoapp.,** Mikroskope, Uhren, Orden, Silber, Schmuck, Postkarten kauft: Tel. 0431 242122

### Bekanntschaffen

**Partnersuche erfrischend anders!**  
Vorgestellt vom NDR-TV und der Presse  
Tel. 04 31 / 2 39 81 34 oder [www.partnerbourse-nord.de](http://www.partnerbourse-nord.de)

**Er Ü 65, NR,** sucht sportliche Freizeitpartnerin für Fahrradtouren und weitere Aktivitäten. Tel. 0176 - 96 51 20 86

### Möbelmarkt

**Seniorenbetten**  
große Auswahl

bei **ZZWICKERS**  
Schönberg • 04344-3437

**Hochwertige Schlafcouch** (2 Sitzer) Blau mit Blumen zu verk., 250,- € VHB, Tel. 0179 - 913 95 57

### Handwerk

### Mardergeschädigt?

Wespen, Ratten, Mäuse, Tauben, Schaben, Maulwürfe, Flöhe...

### Holzschutz • Bautenschutz

IHK-geprüfter Schädlingsbekämpfer **Z. Swornowski**  
Tel. 04343/421984 oder 0172/9875283

### Handwerk

**Schädlingsbekämpfung und Holz-/Bautenschutz**  
**Lothar Anschütz GmbH**  
Kostenlose Inspektion  
Tel. 04 31/23 14 74 oder 01 71/185 08 29

**Haushalts- und Nachlassauflösungen, Entrümpelungen usw. führt aus:** Tel. 0176 67505398

**Nachträgliche Wärmedämmung im Einblasverfahren für Dach, Fußboden, Decke und Mauerwerksluftschicht. Kostenlose Begutachtung. Firma Fricke. Tel. 0431 6475844**

### Tiermarkt

**Katzenbabys in liebevolle Hände abzugeben.** SG. Tel. 0175-5097037

### Unterricht / Nachhilfe

**Englisch, Span., Ital., Frz., NL** bei Sprachschule Kappenberg in Heikendorf. Tel. 0431 2406121 und [www.kap-x.de](http://www.kap-x.de)

**Gitarrenunterricht** bei Musikschuldzenten von Klassik bis E-Gitarre auch einzel Termine möglich. Tel. 04343-498171

### Verkäufe

**Hochwertiges Kaminholz (frisch oder gelagert) zvk! Lieferung möglich!** 0175 4148596; [www.HoBriKo.de](http://www.HoBriKo.de)

**Weber Kugelgrill,** Rollen, Ø 40 cm, H 65 cm, 35,- €. Tel. 0431 5709504

### Verkäufe

**Hebegurte, neuwertig,** 200 mm, 18 m lang. Tel. 04348 8939

### Verschiedenes

Blockaden lösen - Gesundheit fördern  
[www.kohn-radionik.de](http://www.kohn-radionik.de)  
Feines für Körper, Geist und Seele  
Tel. 0 43 43 - 49 39 89

**Fensterreinigung für jedermann,** gut und günstig. Tel. 0179-5864729

**Hundefreund für Retrieverdame** (7 J.), gut erzogen, zum Gassigehen von Mo. bis Do. in Neuheikendorf gesucht. Tel. 0179 7259269

**THW Kiel Bundesliga-Saisonkarten,** 2 Sitzplätze im 3. Rang zum Originalpreis 676,- €, keine Sichtbehinderung. Tel. 0431 243059

[www.rathauspassage-heikendorf.de](http://www.rathauspassage-heikendorf.de)

## Lösung SUDOKU

3	5	6	8	4	1	2	9	7
7	8	9	2	6	3	4	5	1
2	1	4	7	9	5	3	8	6
6	3	2	5	7	8	1	4	9
5	9	8	1	2	4	6	7	3
1	4	7	9	3	6	5	2	8
4	6	5	3	8	7	9	1	2
9	7	3	4	1	2	8	6	5
8	2	1	6	5	9	7	3	4

## Museumsnacht im Gießereimuseum

**Dietrichsdorf** (t). Das Team des Industriemuseums Howaldtsche Metallgießerei, Grenzstraße 1, ist schon gespannt, ob es auch in diesem Jahr zur Kieler Museumsnacht am Freitag, 25. August wieder einen Besucheransturm wie im vergangenen Jahr geben wird. Bei Bedarf und je nach Besucherankommen werden während des Abends Führungen zur Werft- und Gießereigeschichte, zur Architektur und zum früheren Betrieb in der Werkhalle angeboten. Ferner können die gegenwärtig laufenden Jubiläumsausstellungen „Der Architekt Heinrich Moldenschardt und die Howaldtswerke“, sowie „Werftarbeit bei HDW in den



1950er und 1960er Jahren“ be- sichtigt werden. In der Werkhalle läuft das volle Gießereiprogramm ab, gezeigt werden das Einformen

eines Modells in Formsand mit dem anschließenden spannenden Schaugießen. Mutige können

ihr persönliches Tierkreiszeichen oder den „Gießereithaler“ selber gießen. Besonders bei Kindern ist das Gießen von Glücksbringern oder Fischen beliebt, Sammler können den „Kielfisch“ erwerben oder sogar auch selber herstellen. Für das leibliche Wohl der Gäste wird wieder mit Schmalzbroten und Getränken gesorgt. Eintrittsbändchen für 12 Euro, ermäßigt 8 Euro berechtigen von 19 bis 24 Uhr zum Besuch aller teilnehmenden Einrichtungen, sie sind an den Abendkassen erhältlich. Der Vorverkauf läuft noch bis einschl. 24. August für 10 Euro beziehungsweise 7 Euro.

## Anmeldung zum Ringreiterturnier

**Wendtorf** (t). Zum 15. Ringreiterturnier lädt die Gemeinde Wendtorf für Samstag, 9. September ab 11 Uhr im Naturerlebnisraum herzlich ein. Wer gerne gegen einen Kostenbeitrag von 15 Euro daran teilnehmen möch-

te, wird gebeten, sich an Uwe Kokelski unter Tel. 04343 9551 zu wenden oder unter [www.wendtorf.com](http://www.wendtorf.com). Es gibt tolle Pokale und Trostpreise zu gewinnen, die Veranstalter hoffen auf rege Beteiligung.

## Anmeldungen zum Flohmarkt

**Tökendorf** (t). Wegen der großen Nachfrage organisiert die Gemeinde Dobersdorf wieder einen Flohmarkt, der am Samstag, 3. September von 8 bis 15 Uhr stattfinden soll. Wer mit einem

Verkaufsstand in und an der Karl-Jaques-Halle dabei sein möchte, kann sich bei Regina Pilz unter Tel. 04348 8471 oder 0151 5947123 anmelden. Als Standgebühr ist eine Torte erwünscht.

## Gitarrenpoet Carsten Langner singt am Heikendorfer Strand

**Heikendorf** (t). Das auf Freitag, den 25. August, verschobene Konzert von Songwriter Carsten Langner aus Schönkirchen, beginnt um 19 Uhr am Heikendorfer Hauptstrand. Der Nachwuchsmusiker singt

auf der Veranstaltungsfläche am Strandkiosk Lieder aus seinem aktuellen Album Von wegen im Rahmen der Konzertreihe StrandNoten-Sundowner des Ostseebades Heikendorf. Der Eintritt ist frei.

**Die Gewinnzahlen dieser Woche lauten:**

**1 11 13 19 23**

**PROBSTEER**  
Gewinnspiel  
**5 aus 25**

Es erreichten uns mehrere Einsendungen mit der gleichen Trefferquote. Das Los musste entscheiden. Es fiel auf **Heidi Funke aus Heikendorf**. Sie erhält 3 Gutscheine à 50 Euro. Die Gewinnerin wird benachrichtigt. Alle Angaben sind ohne Gewähr

*Vielen Dank allen Teilnehmern unseres Gewinnspiels „5 aus 25“ 2017!*

**Probsteer Pottkieker**

Lieblingsrezepte unserer Leserinnen und Leser für unsere Leserinnen und Leser

## Würziger Pomelesalat

Ein Rezept von Stephan Jensen aus der Apotheke am Rathaus Heikendorf

**Zutaten:** 1 große Pomelo, 2 El Öl, 3 El Schalotten, fein geschnitten, 2 El Knoblauch, fein geschnitten  
2 kleine, frische Chile, entkernt und fein gehackt, 3 El geröstete Erdnüsse, gehackt, 3 El Frühlingszwiebel, fein zerkleinert  
2 El Limettensaft, 1 El Fischsauce, 1 El Zucker, 1 El frische Korianderblätter zum Garnieren

**Zubereitung:** Die Pomelo schälen, in Segmente teilen, dabei alle Häutchen entfernen. Die Segmente vorsichtig in Stückchen schneiden und in eine Schüssel geben. Einen Wok erhitzen und das Öl hineingeben. Schalotten und Knoblauch hinzufügen und unter Rühren goldbraun braten. Herausnehmen und auf Küchenkrepp abtropfen lassen. Schlotten und Knoblauch zur Pomelo geben, Chili, Erdnüsse und Frühlingszwiebel hinzufügen und vorsichtig unterheben. Limettensaft, Fischsauce und Zucker verrühren, über den Salat gießen und behutsam vermischen. Mit Korianderblättern garnieren.

Guten Appetit!

Wir freuen uns über Zusendung neuer Rezepte an E-Mail: [redaktion@probsteer.de](mailto:redaktion@probsteer.de)

# „Sommerabend“

## Live-Musik – Shopping – Fingerfood auf Gut Panker

**Gut Panker** (t). Live-Musik, außergewöhnlichen Mischung Shopping, Fingerfood – zu dieser lädt die Gutsgemeinschaft Pan-

ker am Samstag, den 26. August, ab 17 Uhr unter dem Titel „Sommerabend“ ein. An diesem Abend zu Gast auf dem Gut: MayaMo und Band. MayaMo – ihre Leidenschaft ist die Musik! Im gemeinsamen Spiel mit den Gitarristen Sascha August und Joe Lüdeke und dem Bassisten Bernd Tomaschek kommt ihre Liebe zu Latinfunk und Soul zur vollen Entfaltung. Von Rickie Lee Jones, Santana, Ed Sheeran bis BB King lassen die vier Musiker keine Wünsche offen. MayaMo's Stimme, mal soulig warm und tief, mal kratzig frech und hoch, spiegelt ihre lebendige Persönlichkeit wieder. Sie ist überwiegend im norddeutschen Raum unterwegs, hat aber auch immer wieder im In- und Ausland in Funk und Fernsehen gearbeitet.



An diesem Abend sind die Galerie und alle Geschäfte bis mindestens 22 Uhr geöffnet und laden zum Lustwandeln und Stöbern ein. Lange Tische und viele Plätze auf der grünen Wiese gegenüber von der „Ole Liese“ stehen für die Gäste bereit. Ob Gegrilltes oder Burger, dazu eisgekühlten Wein, Aperol, Lillet oder andere Sommergetränke – das Angebot der Gutsgemeinschaft lässt kaum einen Wunsch offen. Der Eintritt ist frei.

– Anzeige –

## Tanzen lernen beim Profi

### Wir sind Tanzschule!

**Kiel** (t). Anfang September starten wieder neue Grundkurse für Erwachsene zum Preis von 95 Euro pro Person. Die Tanzkurse der Tanzschule Tessmann vermitteln die Leichtigkeit des Gesellschaftstanzes und geben Sicherheit auf dem Tanzparkett. Unentschlossene können im Vorfeld bei einer Schnupperstunde ausprobieren, wie schnell man sich unter professioneller Anleitung auf dem Tanzparkett wohl fühlt. Das kostenlose und unverbindliche Schnuppertanzen für Paare findet am Mittwoch, 30. August um 19.30 Uhr oder am Sonntag, 3. September um 18.45 Uhr statt. Die Schnupperstunde für Singles ist am Sonntag, dem 3. September um 15.45 Uhr. Die Tanzkurse kann man an den jeweils dafür angebotenen Wochentagen individuell zusammenzustellen. Ohne Mehrkosten können Tanzstunden vorgezogen, nachgeholt oder aber auch mehrfach wiederholt werden. Kurz: Tanzen, so oft Sie wollen! Profitieren Sie von der Huckepackaktion: Melden sich zwei Paare zusammen an, zahlt jedes Paar 30 Euro weniger für den



Grundkurs! Mitte September starten auch wieder neue Grundkurse für Schüler / Jugendliche. Der Preis für die Eintrittskarte zum Premieren-/Abschlussball ist in der Kursgebühr schon mit enthalten. Außerdem können alle Schüler an der Welcome-/Mittelball-/ und Ballvorbereitungsparty kostenlos teilnehmen und somit ein paar Extra-Tanzeinheiten genießen. Ob Neubeginn, Wiederholen oder Fortsetzen eines Tanzkurses: In der Tanzschule Tessmann sind Sie genau richtig! Tanzschule Tessmann, Kirchhofallee 25 in Kiel, Tel.: 0431 / 676767 – www.tanzschule-tessmann.de.

**MITSUBISHI MOTORS**

*Gute Fahrt*  
mit dem Star unserer Jubiläumsangebote.

**EDITION 100**

Space Star Edition 100 mit elektr. Faltschiebedach 1.0 MIVEC 5-Gang  
**10.990,- EUR**

Abb. zeigt Space Star Edition 100+ 1.2 MIVEC ClearTec CVT.

### Gute Fahrt. Seit 100 Jahren unsere DNA.

#### Der praktische City-Flitzer Space Star Edition 100.

- ▶ Klimaanlage
- ▶ Audiosystem mit USB-Schnittstelle
- ▶ 6 Airbags
- ▶ Zentralverriegelung mit Funkfernbedienung u. v. m.



\* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [www.mitsubishi-motors.de/garantie](http://www.mitsubishi-motors.de/garantie)

**Messverfahren VO (EG) 715/2007 Space Star Edition 100 mit elektr. Faltschiebedach 1.0 MIVEC 5-Gang** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 5,0; außerorts 3,6; kombiniert 4,2.

CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 96 g/km. Effizienzklasse B. **Space Star Edition 100+ 1.2 MIVEC ClearTec CVT** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 4,9; außerorts 3,9; kombiniert 4,3. CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 99 g/km. Effizienzklasse C. **Space Star** Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 4,3–4,0. CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert 100–92 g/km. Effizienzklasse C–B.

#### Ernst W. Thomsen Inh. Nico Thomsen e.K.

Schusterkrug 12  
24159 Kiel  
Telefon 0431/399150  
[www.ernst-w-thomsen.de](http://www.ernst-w-thomsen.de)